

rings 08 um uns


Stadt Hemmingen

ARNUM, DEVESE, HARKENBLECK, HEMMINGEN-WESTERFELD, HIDDESTORF, OHLENDORF UND WILKENBURG
60. Jahrgang, 13. April 2022



Tennismgemeinschaft
Hemmingen-Westerfeld e.V.

**Saisoneröffnung am Samstag,
30.04.2022 ab 14:00 Uhr**

Du hattest Spaß am
Talentino-Schultennis-Cup?

Du möchtest mal auf
echten Tennisplätzen spielen?

Du willst unseren Beachtennisplatz
ausprobieren?

Finde heraus, ob Tennis DEINE neue Sportart ist!
Wenn Du eine oder mehrere dieser Fragen mit JA!
beantworten kannst, laden wir Dich hiermit herzlich ein:

**Wann: Samstag, 30. April 2022
10:00 bis 15:00 Uhr**

**Wo: TGHW-Tennisanlage
Sundernstr. 25**

Was: Spiel, Spaß und Bewegung

Es erwartet Dich ein extra für diesen
Tag bereitgestelltes Inklusionsmobil
des Niedersächsischen Tennisverbands
mit 2 zertifizierten Trainern.

**Mitbringen:
Gute Laune & SPORTSACHEN**

Information und Kontakt:
tghw.de oder jugendwart@tghw.de

Wir freuen uns auf Dich!

Sundernstraße 25 · 30966 Hemmingen · tghw.de

POP·JAZZ·SWING

CHOIR
UNDER FIRE

Mitglied im Niedersächsischen Chöreverband e.V.

A MILLION DREAMS



Samstag, 23.04.2022

17:00 Uhr

Friedenskirche Arnum

LEITUNG
Martin Schulte

PIANO
Markus Horn

Eintritt frei, wir freuen uns über eine Spende!

CHOIR-UNDER-FIRE.DE

AUTOZUBEHÖR- UND ERSATZTEILHANDEL
KFZ-MEISTERBETRIEB

ADAM

Inh.: Schreier · Telefon (05 11) 41 19 19
 Göttinger Landstraße 45 · 30966 Hemmingen

Frohe Ostern!

ÜBER 30 JAHRE

- Reifen-, Auspuff- und Bremsen-Service
- Anhänger- und Pferdeanhänger-Service
- Kfz-Reparatur für alle Pkw-Typen
- Karosserie- und Lackarbeiten
- Reifeneinlagerung vor Ort
- jeden Tag HU und AU

Sie finden uns an der B3 direkt neben Bacchus II

Ist Ihr Auto auch reif für den Frühjahrsputz?

Jetzt ist die richtige Zeit für Reifenwechsel, RundumCheck, Ölwechsel etc.

KARL - H. MÜNDEL GmbH

 SEIT 1942

- Metallbau
- Edelstahlarbeiten
- Stahlbau
- Bauschlosserei

30966 Hemmingen · Carl-Zeiss-Straße 2 - 4
 Telefon (05 11) 42 31 33 · Fax (05 11) 41 11 88
www.metallbau-muenkel.de

Die Glaserei in Ihrer Nähe

GLAS WILKE Inh.: Marco Szwillus
 30966 HEMMINGEN
 Göttinger Landstr. 53
www.glas-wilke.de
glas-wilke@htp-tel.de

Energiesparen mit Glas mit Wärmeschutz-Isoliergläsern

Tel. (05 11) 42 64 66
 Fax (05 11) 42 18 99

Reparatur-Schnelldienst	Küchenrückwände + Spiegel nach Maß	Ganzglas- und Duschtüren
-------------------------	------------------------------------	--------------------------

Kfz-Center Klingemann

Meisterbetrieb

- HU- und AU-Vorbereitung und Abnahme im Haus
- Reparatur und Inspektion aller Fabrikate
- Karosserie und Lackierarbeiten
- Klimageservice/ Reifenservice
- Achsvermessung

24-Std-Annahme

Alfred-Bentz-Straße 6, 30966 Hemmingen, Tel. 0511.411716

... wenn es um Ihr Fahrzeug geht!

 **Jens Richter**
Dachdeckermeister
Dacharbeiten • Isolierungen

Tel. (05 11) 42 61 08 • Fax (05 11) 7 68 25 21
 Dorfstraße 47 • 30966 Hemmingen
www.dachdeckerei-richter-hemmingen.de
info@dachdeckerei-richter-hemmingen.de

MARDERPROBLEM?

Wir fangen ihn: **tierschutzgerecht**
 (in der Jagdzeit von Oktober bis Februar)

SPARK Optiker

Inh.: Volker Kinne · Brillen · Kontaktlinsen

Spezialist für
 PC-Arbeitsplatzbrillen

Wir beraten Sie unverbindlich

Breite Straße 4 (Aegi) Telefon 05 11 / 32 53 00
 30159 Hannover Telefax 05 11 / 2 15 74 21

Malerfachbetrieb
 Siegfried Gajewczyk GmbH

Ihr zuverlässiger Partner für Renovierungen aller Art

Weetzener Landstraße 2 Telefon: (05 11) 270 77 34
 30966 Hemmingen Telefax: (05 11) 270 77 33
gajewczyk@htp-tel.de Mobil: (0170) 500 39 58

www.maler-hemmingen.de

PFLEGEDIENST mobil



05101 - 990 39 59 Häusliche Senioren- u. Krankenpflege
 Hans-Theismann-Weg 2, 30996 Hemmingen-Arnum



NOTRUFEN 

POLIZEI Hemmingen Arnum Tel.: 051 01/85 43 30 Göttinger Straße 65 A	Zahnärztlicher Notdienst Tel.: 05 11/31 10 31
Falls nicht besetzt: Polizeikommissariat Ronnenberg Tel.: 051 09/517 - 0	DRK-Sozialstation Hemmingen Göttinger Straße 48, Tel.: 0511/4164 42
POLIZEI - NOTRUF 110 in allen Ortsteilen	Stadtverwaltung Hemmingen Rathausplatz 1, Tel.: 05 11/41 03 - 0
UNFALL / RETTUNG / FEUER 112 in allen Ortsteilen	Straßenbeleuchtung Störungsstelle Tel.: 0800/0 28 22 66
Ärztlicher Notdienst Tel.: 116 117	Nur nach Dienstschluss: Technischer Notdienst Tel.: 05 11/41 03 - 124 oder Tel.: 01 62/2 02 69 17
Krankentransport mit ärztlicher Verordnung Tel.: 05 11/19222	Frauenhaus der Arbeiterwohlfahrt Tel.: 05 11/22 11 02 (Tag und Nacht)

APOTHEKENNOTDIENST
jeweils von 8.30 bis 8.30 Uhr des nächsten Tages

13.04. Vitalis-Apotheke Telefon: (05 11) 43 83 33 80 Ronnenberg-Empelde, Chemnitzter Straße 2 B	22.04. Europa-Apotheke Telefon: (05 11) 32 66 18 Georgstraße 16, gegenüber Karstadt
14.04. Flora-Apotheke Telefon: (05 11) 34 13 87 Friesenstraße 24 A, Ecke Eichstraße	23.04. Stadtweg-Apotheke Telefon: (05 11) 42 01 48 / 49 Ricklinger Stadtweg 41, E. Pfarrstr.
15.04. Gertrauden-Apotheke Telefon: (05 11) 88 30 24 Hildesheimer Str. 72, Nähe Krausenstr.	24.04. Alpha-Apotheke Telefon: (05 11) 43 55 88 Mühlenbergzentrum 3 D
16.04. Andrea-Apotheke Telefon: (05 11) 4 58 10 11 Linden, Limmerstr. 17, n. Fortunastr.	25.04. Kreuz-Apotheke Telefon: (05 11) 86 45 08 Wülfel, Hildesheimer Straße 360, n. Wülfeler Biergarten
17.04. Landwehr-Apotheke Telefon: (0 51 01) 41 41 Arnum, Göttinger Straße 67, Kreuzung Wilkenburger Straße	26.04. Mendelssohn-Apotheke Telefon: (05 11) 88 19 64 Südstadt, Mendelssohnstraße 26
18.04. Westerfelder Rats-Apotheke Telefon: (05 11) 42 52 74 Hem.-Westerfeld, Rathausplatz 4	27.04. Abelmann-Apotheke Telefon: (05 11) 30 03 55 70 Hildesheimer Straße 267, im Timon-Carrée
19.04. Ahorn-Apotheke Telefon: (05 11) 9 82 51 31 Laatzen, Hildesheimer Straße 214	28.04. Leibniz-Apotheke Telefon: (05 11) 32 32 14 Georgstraße 46, im Hause Weitz
20.04. Niedersachsen-Apotheke Telefon: (05 11) 83 01 32 Döhren, Helenenstraße 37	29.04. Nazareth-Apotheke Telefon: (05 11) 2 12 34 23 Schwarzer Bär 8
21.04. Torhaus Apotheke Telefon: (05 11) 76 08 61 15 Aegidientorplatz 2 b	30.04. Südstadt-Apotheke Telefon: (05 11) 8 07 41 00 Südstadt, An der Weide 23-25

REDAKTION / ANZEIGENANNAHME

Anzeigenannahme für Geschäfts-, Familien- und Kleinanzeigen:
Montag bis Donnerstag 7.30 – 14.30 Uhr · Freitag 7.30 – 13.00 Uhr

Verlag Gödicke Druck · Weetzener Landstr. 106 C · 30966 Hemmingen
Telefon: (05 11) 41 02 89 - 30 · E-Mail: ringsumuns@goedicke-druck.de

Die „rings um uns“ liegt in folgenden Orten aus:

Arnum	Calenberger Backstube, Campingplatz – Arnummer See, Polizei Arnum, Schlachtereier Borchers, Schreib Gut(h), Tabakstore Arnum, Edeka Ladage
Devese	Mutter Buermann
Hemmingen- Westerfeld	Adam Getränkemarkt, ARAL-Tankstelle, Brot Henke, Deutsche Post Filiale, Hemminger Buchhandlung, Sozialkonzept Rosengarten, Stadtverwaltung Hemmingen, Sportcenter Hemmingen & Tennisbase Müller, Rosenrot
Harkenbleck	Zauberblume
Hiddestorf	Gramann Landschlachtereier, Speicher im Kampfelder Hof
Wilkenburg	Bäckerei Schäfer

inhalt

	SEITE
AMTLICHES	04
KIRCHLICHE NACHRICHTEN	10-12
SONSTIGES	12
FAMILIENANZEIGEN	12-13
VERANSTALTUNGSKALENDER	16-17
BAUHOFF	18-20
LEINE-VOLKSHOCHSCHULE	20
ARNUM	21
DEVESE / HEMM.-WESTERFELD	24
UNTERRICHT	25
STELLENMARKT	25
HARKENBLECK	28
HIDDESTORF / OHLENDORF	29
VERSCHIEDENES	29
WILKENBURG	30
ANKAUF / VERKAUF	31
IMMOBILIENMARKT	31
GARAGEN / GEWERBL. RÄUME	31

IMPRESSUM

Herausgeber: Stadt Hemmingen	Verlag, Druck und Vertrieb Gödicke Druck, Verlag & Consulting GmbH Weetzener Landstraße 106 C 30966 Hemmingen Telefon: (05 11) 41 02 89 - 0 E-Mail: info@goedicke-druck.de
Verantwortlich f. d. redaktionellen Teil: Bürgermeister Dingeldey	Bankverbindung: Gödicke Druck GmbH, Hemmingen Sparkasse Hannover, BIC SPKDE2HXXX IBAN DE17 2505 0180 0000 8555 29
Redaktionelle Zuschriften: Redaktion: Frau Wiegmann Stadtverwaltung Hemmingen Postfach 1380, 30955 Hemmingen Telefon: (05 11) 41 03 - 138 E-Mail: ringsumuns@stadthemmingen.de	Für die Richtigkeit per Telefon oder Fax übermittelter Anzeigen wird keine Gewähr übernommen. Kleinanzeigen sind sofort zu bezahlen oder bei telefonischer Bestellung per Lastschrift an den Verlag zu begleichen. Bei nicht pünktlichem Zahlungseingang wird keine Gewähr für die Veröffentlichung übernommen.

>>rings um uns<< wird kostenlos (bis Freitag nach ET.) an alle Haushalte der Stadt Hemmingen 14-täglich verteilt. Beiträge die als Veröffentlichungen der Vereine, Verbände, Kirchen, Parteien oder sonst namentlich gekennzeichnet sind, geben nicht die Meinung der Redaktion wieder. Die Redaktion behält sich vor, Beiträge sprachlich zu überarbeiten oder aus Platzgründen zu kürzen. Ein Anspruch auf Abdruck von Einsendungen besteht nicht. Leserbriefe und offene Briefe werden nicht abgedruckt. Aus der Nennung der Markenbezeichnungen dieser Zeitschrift

Erscheinungstermine der nächsten Ausgaben

- 👉 27. April 2022 (Anzeigen-/Redaktionsschluss: 19.04.)
- 👉 11. Mai 2022 (Anzeigen-/Redaktionsschluss: 03.05.)

Haushaltssatzung

1. Haushaltssatzung der Stadt Hemmingen für das Haushaltsjahr 2022

Aufgrund des § 112 des Niedersächsischen Kommunalverfassungsgesetzes (NKomVG) hat der Rat der Stadt Hemmingen in der Sitzung am 17.02.2022 folgende Haushaltssatzung beschlossen:

§ 1

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2022 wird

1. im **Ergebnishaushalt**
mit dem jeweiligen Gesamtbetrag
 - 1.1 der ordentlichen Erträge auf 41.199.400 Euro
 - 1.2 der ordentlichen Aufwendungen auf 45.216.300 Euro
 - 1.3 der außerordentlichen Erträge auf 550.000 Euro
 - 1.4 der außerordentlichen Aufwendungen auf 36.400 Euro

2. im **Finanzhaushalt**

- mit dem jeweiligen Gesamtbetrag
- 2.1 der Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit auf 40.251.600 Euro
 - 2.2 der Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit auf 40.690.600 Euro
 - 2.3 der Einzahlungen für Investitionstätigkeit auf 996.100 Euro
 - 2.4 der Auszahlungen für Investitionstätigkeit auf 23.223.400 Euro
 - 2.5 der Einzahlungen für Finanzierungstätigkeit auf 22.227.300 Euro
 - 2.6 der Auszahlungen für Finanzierungstätigkeit auf 2.465.000 Euro

festgesetzt.

Nachrichtlich: Gesamtbetrag

- der Einzahlungen des Finanzhaushaltes auf 63.475.000 Euro
- der Auszahlungen des Finanzhaushaltes auf 66.379.000 Euro

§ 2

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen (Kreditermächtigung) wird auf 22.227.300 Euro festgesetzt.

§ 3

Der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen wird auf 10.682.000 Euro festgesetzt.

§ 4

Der Höchstbetrag, bis zu dem im Haushaltsjahr 2022 Liquiditätskredite zur rechtzeitigen Leistung von Auszahlungen in Anspruch genommen werden dürfen, wird auf 12.000.000 Euro festgesetzt.

§ 5

Die Steuersätze (Hebesätze) für die Realsteuern werden in separater Hebesatzsatzung für das Haushaltsjahr 2022 festgesetzt, nachrichtlich wie folgt aufgeführt:

1. Grundsteuer
 - 1.1 für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) 470 v. H.
 - 1.2 für die Grundstücke (Grundsteuer B) 520 v. H.
2. Gewerbesteuer 400 v. H.

§ 6

1. Über- und außerplanmäßige Aufwendungen bzw. Auszahlungen sind als unerheblich im Sinne von § 117 NKomVG anzusehen, wenn sie im Haushaltsjahr 25.000 Euro je Produktkonto nicht überschreiten.
2. Investitionen gelten gemäß § 12 Kommunalhaushalts- und Kassenverordnung oberhalb der Wertgrenze von 1.500.000 Euro als erheblich finanziell bedeutsam.

Hemmingen, Dingeldey
17. Februar 2022 Bürgermeister

Bekanntmachung der Haushaltssatzung 2022

Die vorstehende Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2022 wird hiermit öffentlich bekannt gemacht.

Die nach § 119 Abs. 4, § 120 Abs. 2, § 122 Abs. 2 in Verbindung mit § 182 Abs. 4 Ziff. 8 des Niedersächsischen Kommunalverfassungsgesetzes (NKomVG) erforderliche Genehmigung ist durch die Region Hannover am 28.03.2022 unter dem Aktenzeichen – 01.06 11.92.06 – erteilt worden.

Der Haushaltsplan mit seinen Anlagen sowie der Beteiligungsbericht ist gemäß § 114 Abs. 2 Satz 3 NKomVG vom 08.04. bis einschließlich 20.04.2022 im Rathaus der Stadt Hemmingen, Rathausplatz 1, 30966 Hemmingen, Zimmer 2.04, sowie alternativ auf der Homepage unter www.stadthemmingen.de/verwaltung/finanzen einsehbar.

Hemmingen, STADT Der Bürgermeister
01. April 2022 HEMMINGEN Dingeldey

Die vorstehende Haushaltssatzung für das Jahr 2022 ist am 07.04.2022 im Gemeinsamen Amtsblatt für die Region Hannover und die Landeshauptstadt Hannover, Nr. 14 / 2022 öffentlich bekannt gemacht worden.

Hemmingen, STADT Der Bürgermeister
07. April 2022 HEMMINGEN Dingeldey

Bekanntmachung

Standsicherheitsprüfung der Grabmale auf den Friedhöfen im Stadtgebiet Hemmingen

Aufgrund von witterungsbedingten Einflüssen besteht die Gefahr, dass sich Grabmale lockern und in Folge umstürzen können. Um diese Unfallgefahr zu vermeiden, sind Grabmale regelmäßig, möglichst im Frühjahr nach der Frostperiode, hinsichtlich ihrer Standsicherheit zu überprüfen. Damit erfüllt die Stadt Hemmingen die Vorgaben der Unfallverhütungsvorschrift der Gartenbau-Berufsgenossenschaft für Friedhöfe und Krematorien (VSG 4.7) und leistet ihren Beitrag zur Verkehrssicherheit auf ihren Friedhöfen.

Die diesjährige Überprüfung findet, vorbehaltlich einer trockenen Witterung, in der Zeit vom **25. April 2022 bis 06. Mai 2022** statt. Interessierte Nutzungsberechtigte haben die Möglichkeit, an der Überprüfung ihres Grabmals teilzunehmen.

Alle nicht standsicheren Grabmale erhalten einen aufgeklebten gelben Warnhinweis. In akuten Fällen wird das Grabmal sofort umgelegt. Die Nutzungsberechtigten der beanstandeten Grabmale sind verpflichtet, die Grabmale unverzüglich auf eigene Kosten durch einen sachkundigen Dienstleistungserbringer befestigen zu lassen. Die Verpflichtung hierzu ergibt sich aus § 25 der Friedhofssatzung der Stadt Hemmingen.

Die Überprüfung der Standsicherheit von Grabmalen durch die Stadt Hemmingen entbindet die Nutzungsberechtigten im Übrigen nicht von ihrer Verantwortung, ihre Grabmale und sonstigen baulichen Anlagen in einem dauernd würdigen und verkehrssicheren Zustand zu halten. Die Nutzungsberechtigten von Grabanlagen, welche ihrer Verpflichtung nicht ordnungsgemäß nachkommen, haften für die sich hieraus ergebenden Schäden.

Für Rückfragen steht Ihnen die Bauverwaltung gerne unter der Durchwahl (05 11) 4103 - 174 zur Verfügung.

Hemmingen, Stadt Der Bürgermeister
den 22. März 2022 Hemmingen Im Auftrag: Baumgarte
Abteilungsleitung

Hilfestellung für Flüchtlinge

Die Stadt Hemmingen hat nützliche englisch- und ukrainisch-sprachige Informationen unter

<https://www.stadthemmingen.de/refugee>

zusammengetragen, um Flüchtlingen Anlaufstellen für unterschiedliche Alltagsfragen aufzuzeigen. Dabei geht es beispielsweise um finanzielle Unterstützung, Beratung in Gesundheitsfragen und Hilfe beim Übersetzen. Die Informationen sind für Flüchtlinge unabhängig von ihrer Herkunft interessant. Geben Sie sie gerne weiter!



Ihre Abteilung Sicherheit und Ordnung informiert

Mikrozensus 2022:

Start der Befragungen in ganz Niedersachsen

Wie sind die Lebensumstände privater Haushalte im Jahr 2022 in Niedersachsen? Wie viele Paare und Familien gibt es und wie viele Menschen leben allein? Verfügt im Jahr 2022 jeder Haushalt über einen Internetzugang und inwiefern haben sich die Wohnverhältnisse in den letzten Jahren verändert? Wie stellt sich die Erwerbssituation dar? Wie viele Menschen in Niedersachsen arbeiten in Vollzeit oder in Teilzeit und in welchen Wirtschaftszweigen?

Das Landesamt für Statistik Niedersachsen (LSN) teilt mit, dass im Laufe dieses Jahres rund 76.000 Bürgerinnen und Bürger in knapp 38.000 zufällig ausgewählten Haushalten an der Befragung teilnehmen. Sie geben stellvertretend für ganz Niedersachsen Auskunft zu ihren Lebensbedingungen. Die ausgewählten Haushalte nehmen innerhalb von fünf aufein-

anderfolgenden Jahren maximal viermal an den Befragungen teil. Bei einem Teil der Haushalte finden die Befragungen zweimal innerhalb eines Kalenderjahres statt. Durch die mehrfache Befragung können nicht nur kurzfristige Veränderungen und Entwicklungen in den Haushalten festgestellt werden, sondern auch langfristige Veränderungen in der Gesellschaft.

Wurden bis 2019 die Haushalte in vielen Gemeinden des Landes überwiegend durch speziell geschulte ehrenamtliche Erhebungsbeauftragte, auch Interviewerinnen und Interviewer genannt, persönlich befragt, wird auch in diesem Jahr aufgrund der Pandemie-Lage sowie aufgrund technischer und methodischer Umstellungen ein Großteil der Haushalte vom LSN direkt angeschrieben. In einigen Gebieten Niedersachsens setzt das LSN jedoch nach wie vor ausgewählte Erhebungsbeauftragte ein. Diese kündigen sich mit einem Schreiben an. Am vereinbarten Termin findet die Befragung zurzeit nur telefonisch statt. Die Erhebungsbeauftragten sind dabei zur strikten Verschwiegenheit verpflichtet. Die Haushalte können sich die Legitimation der Interviewerinnen und Interviewer bei Bedarf vom LSN telefonisch bestätigen lassen. Haushalte, die kein Telefonat mit einem Interviewer oder einer Interviewerin wünschen oder in Gemeinden wohnen, in denen kein Erhebungsbeauftragter zur Verfügung steht, haben die Möglichkeit, ihre Auskünfte online zu erteilen oder auf Wunsch einen Fragebogen in Papierform zu erhalten.

Das LSN bittet alle Haushalte, die im Laufe des Jahres 2022 eine Ankündigung zur Befragung erhalten, die Arbeit des LSN und der Erhebungsbeauftragten zu unterstützen. Die Auskünfte von erwerbslosen Personen, Studierenden oder älteren Menschen sind ebenso relevant wie die Angaben von Angestellten oder Selbstständigen. Weiterführende Informationen zum Mikrozensus 2022 finden Sie auf der gemeinsamen Plattform der Statistischen Ämter des Bundes und der Länder unter

www.mikrozensus.de

Haushalte in folgenden Straßen in Hemmingen sollen befragt werden:

Alfred-Bentz-Straße, Arnumer Kirchstraße, Auf dem Sandberg, Berliner Straße, Börie, Im Dorffeld, Leinestraße, Lindenweg, Schäfereiweg und Südring.

Wichtiger Hinweis:

Dieses Jahr findet nicht nur der jährliche Mikrozensus statt, also die sogenannte kleine Volkszählung, sondern auch der Zensus, der nur alle zehn Jahre durchgeführt wird.

Der Zensus erhebt ebenfalls Daten zu den Lebens-, Wohn- und Arbeitsverhältnissen der Menschen in Niedersachsen, unterscheidet sich jedoch in Methodik und Fragentiefe stark vom Mikrozensus. Es ist möglich, dass Haushalte sowohl für die Teilnahme am Mikrozensus als auch für den Zensus ausgewählt werden.

Das Team des Mikrozensus steht Ihnen gern für Auskünfte zur Verfügung.

Kontakt: Telefon (05 11) 98 98 - 44 55 oder per

E-Mail: mikrozensus@statistik.niedersachsen.de

ZENSUS 2022-Start der Vorbereitung zur Gebäude- und Wohnungszählung durch das Landesamt für Statistik Niedersachsen

Im Rahmen des Zensus wird ermittelt, wie viele Menschen in Deutschland leben, wie sie wohnen und arbeiten. Es werden dabei nicht nur die aktuellen Bevölkerungszahlen festgestellt, sondern unter anderem auch Angaben zum Gebäude- und Wohnungsbestand sowie Wohnsituation der Bevölkerung erhoben. Dazu wird ab Mai 2022 eine sogenannte Gebäude- und Wohnungszählung (GWZ) durchgeführt.

Zur Vorbereitung der GWZ startete am 18. Oktober 2021 zunächst eine **Vorbefragung**. Im Zuge der Vorbefragung werden in Niedersachsen rund 350.000 Eigentümerinnen und Eigentümer von Wohnungen beziehungsweise Gebäuden mit Wohnraum zur Auskunft aufgefordert.

Ablauf der Vorbefragung:

Eigentümerinnen und Eigentümer von Wohnungen bzw. Gebäuden mit Wohnraum, die zur Teilnahme an der Vorbefragung zur GWZ ausgewählt wurden, erhalten in Kürze Post vom Landesamt für Statistik Niedersachsen. In dem Brief werden neben allgemeinen Informationen zur Vorbefragung auch die Zugangsdaten zum Online-Fragebogen, über den die Daten übermittelt werden sollen, mitgeteilt. **Für die Vorbefragung besteht eine Auskunftspflicht.**

Nutzen der Vorbefragung:

Mithilfe der Vorbefragung wird ermittelt, ob die vorliegenden Daten zur Eigentumsverhältnissen und Gebäuden, die unter anderem von den Grundsteuerstellen stammen, aktuell und von guter Qualität sind. Damit wird ein wichtiger Grundstein für den reibungslosen Ablauf der eigentlichen GWZ im Jahr 2022 gelegt.

Kfz.-Meisterbetrieb Mario Grasso



30966 Hemmingen-Arnum · Göttinger Str. 117
Telefon (0 51 01) 34 64 · Telefax (0 51 01) 53 92

- Inspektion / Reparatur aller Fabrikate
- Karosseriearbeiten • Unfallschäden
- HU-Vorbereitungen • HU-Abnahme
- AU-Abnahme

WIR BRAUCHEN VERSTÄRKUNG:

- Serviceberater (m/w/d) für Kfz mit Bürotätigkeiten
- Kfz-Mechatroniker (m/w/d)

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung unter:
mario.grasso@t-online.de

PCDienst-Hemmingen.de

Computerdienstleistungen, Inh. Mark Kunkze



Wir lösen Ihr Computerproblem

Reparaturen - Virenbeseitigung - Tuning
Installation - Beschaffung - Service uvm.

05101-991374 0176-41420047

Anzeigenannahme:

Telefon: (05 11) 41 02 89-30

E-Mail: ringsumuns@goedicke-druck.de

Sterbefall?

DANN
RUFEN
SIE

86 26 91

MARTIN

FROMM

Seit 1908 in Familienbesitz · Tag und Nacht dienstbereit

Hannover-Wülfel · Pieperstraße 14

www.fromm-bestattungen.de

Erd-, Feuer- und Seebestattungen · Fernüberführungen
Sarglager · Behindertengerechter Abschiedsraum

Wir streichen alles!

MALERMEISTER INGO BLEEKER
30966 Arnum - Mühlenweg 5 - Fon 05101-3168
malermeister-bleeker.de

Bleeker
MALERMEISTER

Weitere Informationen für Auskunftspflichtige:

Im Rahmen der Vorbefragung zur Gebäude- und Wohnungszählung kommen keine Erhebungsbeauftragten zum Einsatz. Weder das Landesamt für Statistik Niedersachsen noch die Erhebungsstellen werden Personen zu den Anschriften Auskunftspflichtiger schicken.

Bei Rückfragen können sich Auskunftspflichtige an die speziell eingerichtete Hotline wenden: Telefon: (05 11) 89 97 73 35.

Erreichbarkeit: von Montag bis Freitag von 7.00 bis 21.00 Uhr,
Samstag von 9.00 bis 16.00 Uhr.

Antworten auf häufig gestellt Fragen rund um die Vorbereitung zur GWZ sind zudem in den FAQ bzw. der FAQ-Suche unter <https://www.zensus2022.de/DE/Service/FAQ/inhalt.html> zu finden.

Eine Pressemitteilung finden Sie unter <http://statistik.niedersachsen.de/presse/zensus-2022-vorbefragung-zur-gebäude-und-wohnungszählung-startet-in-niedersachsen-204887.html>.

Informationen für Hundehalter/innen

Einen Hund zu halten bereitet große Freude, bedeutet allerdings auch große Verantwortung. Verschiedene Gesetze und Verordnungen beschäftigen sich mit dem Thema „Hundehaltung“.

Einige maßgebliche Regelungen sind im Folgenden kurz zusammengefasst.

Regelungen des Niedersächsischen Gesetzes über das Halten von Hunden (NHundG)

Bereits 2011 ist das Niedersächsische Gesetz über das Halten von Hunden (NHundG – Hundegesetz) in Kraft getreten. Darin ist u.a. geregelt:

- Alle Hunde müssen vor Vollendung des 7. Lebensmonats in das zentrale **Hunderegister** eingetragen werden.

Die Registrierung kann online, schriftlich oder telefonisch erfolgen und ist kostenpflichtig. Weitere Informationen finden Sie auf der Internetseite des Zentralen Hunderegisters www.hunderegister-nds.de.

Anschrift des Hunderegisters:

GovConnect GmbH
Donnerschwerstraße 72-80
26123 Oldenburg
Telefonnummer (0441) 39 01 04 00.

- Ab 1. Juli 2013 müssen alle Hundehalter ihre **Sachkunde** im Umgang mit Hunden nachweisen können.

Ausschließlich Hundehalter, die sich nach dem 1. Juli 2011 erstmals einen Hund angeschafft haben und laut Gesetz nicht anderweitig als sachkundig gelten, müssen den Nachweis der Sachkunde über eine theoretische und praktische Prüfung (sog. „Hundeführerschein“) erbringen.

Als sachkundig gilt u.a. auch, wer nachweislich innerhalb der letzten zehn Jahre vor Aufnahme der Hundehaltung über einen Zeitraum von mind. zwei Jahren ununterbrochen einen Hund gehalten hat. Auch Tierärzte/innen oder Halter/innen von Blindenführhunden gelten als sachkundig.

- Alle Hunde, die älter als 6 Monate sind, müssen durch ein elektronisches Kennzeichen gekennzeichnet sein (**Chippung**). Eine Tätowierung reicht nicht!
- Für die durch einen Hund, der älter als 6 Monate ist, verursachten Schäden muss eine **Haftpflichtversicherung** mit mindestens 500.000 Euro für Personen- und 250.000 Euro für Sachschäden abgeschlossen sein.

Verstöße gegen das Hundegesetz sind Ordnungswidrigkeiten und können mit einer Geldbuße bis zu 10.000 Euro geahndet werden.

Weitere Informationen zu den Neuerungen des Hundegesetzes sowie Tipps und Hilfen zum Sachkundenachweis finden Sie auch im Internet. Besuchen Sie hierzu die Internetseite des Nds. Ministeriums für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz (www.ml.niedersachsen.de).

Ausführen des Hundes in der freien Landschaft

Zum Schutz des Wildes hat der Landesgesetzgeber in dem Niedersächsischen Gesetz über den Wald und die Landschaftsordnung (NWaldLG) einige Regelungen zum Verhalten in der freien Landschaft (z.B. Wald und Feldmark) erlassen:

Wildschongebiete:

Um den wildlebenden Tieren eine Rückzugsmöglichkeit zu bieten, insbesondere zum Schutz von Jungtieren, sind für verschiedene Feld- und Forstflächen im Stadtgebiet Hemmingen sogenannte Wildschongebiete ausgewiesen worden. **In diesen Wildschongebieten müssen Hunde**

angeleint werden. Diese Gebiete sind an den Zugangsstellen durch grüne Schilder mit dem Aufdruck „Wildschongebiet“ gekennzeichnet. Karten können auch bei der Stadtverwaltung eingesehen werden.

Brut-, Setz- und Aufzuchtzeit (1. April bis 15. Juli):

Strenge Bestimmungen gelten ebenfalls für die Zeit, in der die Wildtiere ihre Jungen zur Welt bringen sowie für die erste Zeit der intensiven Nachwuchsbetreuung. Während der allgemeinen Brut-, Setz- und Aufzuchtzeit (1. April bis 15. Juli) müssen Hunde deshalb generell im Wald und in der übrigen freien Landschaft (z.B. Feldmark) **angeleint** werden.

Ganzjährige Regelungen:

Wildtiere kennen aus Instinkt ihre Fluchtdistanzen. Sie legen sich am Tage außerhalb dieser Distanz von ständig begangenen oder befahrenen Wegen versteckt hin und stören sich dann wenig an den gewohnten Bewegungen auf diesen Wegen.

Geht aber ein Mensch, vor allem aber auch ein Hund, von diesen Wegen ab, durchbricht er diese Fluchtdistanz. Die Wildtiere fliehen und werden oft bei ihrer Flucht, die auch über Straßen führt, überfahren. Generell sollten Spaziergänger und Hundehalter zum Schutz des Wildes rücksichtsvoll mit den Ruhezeiten der frei lebenden Tiere umgehen. Dazu gehört, Hunde in der freien Landschaft nicht streunen und/oder wildern zu lassen und sich auf die Nutzung der üblichen Feld- und Wanderwege zu beschränken (kein „Quer-Feld-Ein-Gang“ über Felder oder durch den Wald).

Das NWaldLG sieht ausdrücklich vor, dass Hunde nicht unbeaufsichtigt herumlaufen dürfen, sondern sich vielmehr im sogenannten Einwirkungsbereich ihres „Frauchens oder Herrchens“ bewegen sollen.

Bitte bedenken Sie auch, dass die Felder und Wiesen oft privat sind und bewirtschaftet werden. Die Eigentümer dulden nicht zwangsläufig die Nutzung durch Hunde und die damit einhergehenden eventuellen Beeinträchtigungen.

Verordnung über das Halten von Hunden in der Stadt Hemmingen (HundeVO)

Diese städtische Verordnung gibt einige allgemeine Verhaltensregeln zum Thema Hundehaltung vor, die nachstehend kurz zusammengefasst sind:

Wer Hunde hält oder führt, hat sicherzustellen,

- 1) dass diese nicht unbeaufsichtigt außerhalb eines ausbruchssicheren Grundstückes oder einer Privatwohnung (Öffentlichkeit) herumlaufen können (streunen),
- 2) dass diese nur von Personen ausgeführt werden, die körperlich und geistig in der Lage sind, sie auch zu beherrschen,
- 3) dass diese Personen oder andere Tiere nicht gefährdend anspringen oder anfallen,
- 4) dass sich diese bei freiem Auslauf im Sicht- und Einwirkungsbereich der Hundeführerin / des Hundeführers befinden und Kommandos befolgen oder an der Leine geführt werden.

Auf Kinderspielflächen, Bolzplätzen, Friedhöfen und auf Schulhöfen ist es verboten, Hunde zu führen oder laufen zu lassen. Dies gilt nicht für blinde Personen, die von Blindenführhunden begleitet werden.

Verstöße gegen die Vorschriften des NWaldLG oder der HundeVO sind Ordnungswidrigkeiten und können mit einer Geldbuße geahndet werden.

Thema „Hundekot“

Der Ärger von Anwohnerinnen und Anwohnern sowie die Besorgnis von Eltern kleinerer Kinder hervorgerufen durch Hundekot auf Gehwegen, Spielplätzen und Grünanlagen ist verständlich und ernst zu nehmen. Tatsache ist, dass Hundekot in diesen öffentlichen Bereichen nichts zu suchen hat.

Durch Rücksichtnahme und Umsicht kann das Zusammenleben von Mensch und Hund problemloser gestaltet werden. Dazu gehört unter anderem auch, dass jede Hundehalterin bzw. jeder Hundehalter die Hinterlassenschaften ihres / seines Vierbeiners aufammelt. Um Sie in diesem guten Vorsatz zu unterstützen, hat die Stadtverwaltung an folgenden Standorten sogenannte Hundetütenspende aufgestellt:

OT ARNUM: Göttinger Straße (Bushaltestelle Arnum Nord),
Pattenser Feldweg / Ecke Schaperweg, Bürgerpark,
Laubeichenfeld / Ecke Bockstraße, Göttinger Straße (Bürgerbüro).

OT HEMMINGEN-WESTERFELD:

Rathausplatz (Treppenaufgang zw. Sparkasse und Rathaus),
Dorfstraße (Gedenkstein, Höhe Hausnummer 8),
Verlängerter Dorle-und-Albert-Heuer-Weg (Höhe Besselhof).

OT DEVESE: Vorm Dorfe (Bushaltestelle in Höhe Im Büntefeld), Marie-Curie-Straße (nördl. Durchgang zum Grünzug).

OT HARKENBLECK: Redener Straße / Hallerskamp (Denkmal)

OT HIDDESTORF: Hauptstraße am Thieplatz

OT WILKENBURG: Dicken Riede (Schulbushaltestelle)

Diese Behältnisse halten kostenlos Plastiktüten bereit. Selbstverständlich können diese Plastiktüten auch für Spaziergänge in anderen Bereichen vorsorglich mitgenommen werden. Hinterher sind die Tüten in einem Mülleimer zu entsorgen.

Nähere Informationen sowie Kontaktdaten der Sachbearbeitung im Rathaus erhalten Sie unter www.stadthemmingen.de.

 Ihre Stadt Hemmingen
Abt. Sicherheit und Ordnung

Ihre Abteilung Schulen informiert

Schulanmeldungen in der Stadt Hemmingen für das Schuljahr 2023/2024

Für Kinder, die bis zum 30. September 2023 das sechste Lebensjahr vollenden, beginnt nach § 64 Abs.1 des Niedersächsischen Schulgesetzes grundsätzlich mit Anfang des Schuljahres 2023/2024 die Pflicht zum Besuch der Grundschule.

Aufgrund der Corona-Pandemie sind die Anmeldungen in diesem Jahr **kontaktlos** bis zum **30. April 2022** für alle Grundschulen vorzunehmen:

Folgende Unterlagen werden für die Schulanmeldung benötigt:

1. Kopie der Geburtsurkunde des Kindes oder Kopie aus dem Familienstammbuch
2. bei Kindern, über die ein besonderes Sorgerecht besteht, die schriftliche Verfügung des Gerichts oder des Jugendamtes (ggf. Negativbescheid)
3. Kopie des Masernimpfschutznachweises
4. Anmeldeunterlagen* (siehe Downloadvermerk der jeweiligen Schule)

Falls Ihr Kind im letzten Jahr **keine KITA** besucht hat (Test Sprachförderung), vereinbaren Sie **zwingend einen Termin in Ihrer zuständigen Schule**.

ZUSTÄNDIGKEITEN

1. für die Ortsteile Hemmingen-Westerfeld und Devese in der Grundschule Hemmingen-Westerfeld, Köllnbrinkweg 48, *Anmeldeformulare auf der Homepage www.gshemmingen-westerfeld.de (Downloads)
2. für die Ortsteile Arnum, Harkenbleck und Wilkenburg in der Wäldchenschule – Grundschule Arnum, Klapperweg 18, *Anmeldeformulare auf der Homepage www.waeldchenschule-arnum.de (Startseite und Formulare)
3. für die Ortsteile Hiddestorf und Ohlendorf in der Grundschule Hiddestorf, Ostertorstraße 9, *Anmeldeformulare auf der Homepage www.grundschule-hiddestorf.de (Termine, Elternbriefe, Hinweise).

HINWEISE:

Die Sommerferien 2023 enden in Niedersachsen am Mittwoch, dem 16. August.

Der Tag der Einschulung ist Sonnabend, der 19. August 2023.

Für Kinder, die das sechste Lebensjahr zwischen dem 1. Juli und dem 30. September vollenden, können die Erziehungsberechtigten den Schulbesuch durch eine schriftliche Erklärung (formloser Antrag, unterschrieben von den Erziehungsberechtigten) gegenüber der Schule um ein Jahr hinausschieben; die Erklärung ist vor dem Beginn des in Satz 1 genannten Schuljahres bis zum 30. April (schriftlich, in einem separaten Antrag) gegenüber der Schule abzugeben. Eine Anmeldung zu dem o. g. Stichtag muss dennoch erfolgen.

Kinder, die zum 30. September 2023 noch nicht schulpflichtig sind, können, unabhängig von einem Stichtag, im **Mai 2023** für das Schuljahr 2023/24 angemeldet werden („Kann-Kinder“).

Laatzener Tafel für Hemmingen, Laatzten und Pattensen e.V.



Ausgabe Arnum: Mittwoch, 12.30 bis 14.30 Uhr
Friedenskirche Arnum, Bockstraße 33, 30966 Hemmingen

Nähere Informationen gibt es unter der Rufnummer (01 57) 35 56 94 69 (bei Frau Dorothea Bartram) oder bei der 1. Vorsitzenden unter Telefon (0175) 7 80 24 16 (Frau Dietlind Osterkamp).



Moderne Innenraum- u. Dekorative
Fassadengestaltung Techniken

malermeister HAASE

staatl. gepr. Farb- und Lacktechniker

Wandoberflächen mit dem Flair italienischer Palazzi

Olaf Haase Tel. 0511-768 28 68 · Fax 768 28 67
Maler- & Lackierermeister Funk 0171-3 22 48 74
Max-Planck-Straße 1 e-mail: olaf.haase@bigfoot.de
30966 Hemmingen www.malermeister-haase.de



Logopädische Praxen Anja Parzies

Frohe Ostern 2022

wünschen

Ihre Logopädischen Praxen in Pattensen und Arnum

Marktstraße 5 Göttinger Str. 65
30982 Pattensen 30966 Hemmingen
Tel 05101 99 07 31 Tel 05101 99 20 573
www.logopaedie-pattensen.team www.logopaedie-arnum.team





Getränke-Tradition seit 1843

 20 Flaschen à 0,5 Liter	9.⁹⁹ €	 Tannenzäpfle 24 Flaschen à 0,33 Liter	16.⁹⁹ €
 12 Flaschen à 0,7 Liter	7.⁹⁹ €	 versch. Sorten 24 Flaschen à 0,33 Liter	15.⁹⁹ €

ADAM Getränke GmbH Telefon (05 11) 2 33 08 58
Dorstr. 49 · 30966 Hemmingen Telefax (05 11) 60 05 77 14

Die Gleichstellungsbeauftragte informiert

Wie bin ich abgesichert?

Frauen und Rente

Die Leine-VHS bietet am Dienstag, dem 26. April, von 17.00 – 19.00 Uhr einen kostenfreien Vortrag für Frauen zum Thema Altersvorsorge an. Veranstaltungsort ist das Rathaus Pattensen (Rathausplatz 1). Es handelt sich um eine Kooperationsveranstaltung mit den Gleichstellungsbeauftragten der Städte Hemmingen und Pattensen.

Jährlich kommt eine Renteninformation ins Haus geflattert, doch gern verschwindet sie schnell in einer Schublade. Aber gerade für Frauen lohnt sich eine frühzeitige Planung der zukünftigen Alterssicherung. Kinderzeiten, Teilzeitbeschäftigungen und Minijobs wirken sich negativ auf die Höhe der Rentenhöhe aus. In diesem Vortrag erhalten die Gäste viele wertvolle Informationen rund um die Rente und Tipps, was sie selbst für ihre Altersvorsorge tun können.

Inhalte:

- Eigene Rente und zusätzliche Altersvorsorge
- Elternzeit, Teilzeitarbeit, Minijobs und Pflege von Angehörigen
- Versorgungsausgleich bei Scheidung
- Witwen- und Erziehungsrenten
- Grundrentenzuschlag
- Kurzarbeitszeiten

Zielgruppe sind Frauen jeden Alters, insbesondere aber auch Berufsanfängerinnen und Frauen beim Wiedereinstieg in den Beruf. Die Referentin ist Fachfrau bei der Deutschen Rentenversicherung.

Anmeldung: Leine-VHS | 05 11 / 89 88 62 62 | hemmingen@leine-vhs.de | www.leine-vhs.de

Online-Bewerbung für Frauen

VHS-Angebot

Frauen, die sich für Online-Bewerbungen fit machen möchten, sind bei der Leine-VHS richtig. Am Freitag, dem 13. Mai von 17.30 – 20.30 Uhr startet in der Hemminger Geschäftsstelle (Gutenbergstr. 2) ein Kurs zu diesem Thema. Die Kursgebühr beträgt 15,- Euro. Es handelt sich um eine Kooperationsveranstaltung mit den Gleichstellungsbeauftragten der Städte Hemmingen und Pattensen sowie der Koordinierungsstelle Frau und Beruf der Region Hannover.

Frauen fällt es häufig schwer, ihre eigenen Fähigkeiten und Stärken deutlich herauszustellen. Neben der guten inhaltlichen Darstellung muss aber auch die Form stimmen. Firmen wünschen sich immer häufiger Bewerbungsunterlagen in Form einer Online-Bewerbung. Dies ist auf Bewerberinnenseite häufig mit vielen Fragen verbunden, wie z. B.:

- Warum bevorzugen so viele Unternehmen Online-Bewerbungen?
- Welche Formen der Online-Bewerbung gibt es?
- Was ist ein Karriere-Portal?
- Macht eine Bewerbungshomepage Sinn?
- Was gehört in eine Online-Bewerbung?
- Wie stelle ich mich mit meinen Stärken richtig dar?
- Wie bereite ich Unterlagen für eine E-Mail-Bewerbung auf?
- Wie bereite ich Unterlagen für eine Bewerbung über ein Karriere-Portal auf?
- Machen Online-Initiativ-Bewerbungen Sinn?

In diesem 3-stündigen Vortrag erhalten die Teilnehmerinnen wertvolle Tipps zum Thema und mit verschiedenen Vorurteilen und Gerüchten rund um die Online-Bewerbung wird aufgeräumt. Im Verlauf des Vortrages wird es die Möglichkeit für persönliche Fragen zum Thema geben.

Anmeldung: Leine-VHS | 05 11 / 89 88 62 62 | hemmingen@leine-vhs.de | www.leine-vhs.de

Neuigkeiten aus dem Hemminger Bündnis für Familie

Baby-Treff für Familien mit Kindern zwischen 0 und 6 Monaten

Kursangebot der katholischen Familienbildungsstätte

Alle Mütter und Väter mit Babys bis zu 6 Monaten sind herzlich zum Baby-Treff im Pfarrheim St. Johannes Bosco in der Berliner Straße 20 eingeladen. Ab dem 25. April startet dort ein kostenfreier Kurs von der katholischen Familienbildungsstätte. Geleitet wird das Angebot von einer erfahrenen Hebamme.



Wie lange soll ich stillen? Warum schläft unser Kind nicht durch? Mache ich alles richtig? Wann bekomme ich wieder genügend Schlaf? Diese und viele andere Fragen treiben junge Eltern um. Bei diesem Kurs haben sie die Gelegenheit, sich hierzu auszutauschen und die Expertin um Rat zu fragen. Außerdem bietet der Kurs eine tolle Möglichkeit, andere Familien mit Nachwuchs im gleichen Alter kennenzulernen. Die Babys verbringen eine intensive Zeit mit Mama oder Papa und knüpfen erste Kontakte untereinander.



Anmeldung:

Katholische Fabi | 0511 16405-70 | bildung@kath-fabi-hannover.de | www.kath-fabi-hannover.de

„Papa, hast du heute Zeit für mich?“

Vater-Kind-Gruppe in Buller & Bü mit Kindern ab 6 Jahren

Gemeinsame Zeit in der Natur, Zeit mit Tieren, Zeit mit anderen Vätern und Kindern, Zeit für einander. Dies ist das Motto der Veranstaltung „Papa, hast du heute Zeit für mich?“ am 24. April von 14.00 – 18.00 Uhr im Grünen Erlebnisort Buller & Bü in Pattensen-Schulenburg (Calenberg 9). Mitmachen können Väter mit ihren Kindern ab sechs Jahren. Kooperationspartner des Angebots sind die Region Hannover und mannigfaltig e.V. aus Hannover.

Der Nachmittag wird von den Teilnehmenden gemeinsam gestaltet. Über Abenteuer und Aktivitäten kann sich die Gruppe besser kennenlernen, eigene Wünsche und Fähigkeiten können eingebracht werden. Die Umgebung des Erlebnisortes und die dortigen Tiere – Esel, Schafe und Ziegen – garantieren einen hohen Spaßfaktor für alle.

Infos und Anmeldung:

Buller & Bü | bullerundbue.com | 0151 24 11 03 41



„Papa, spiel mit!“

Entspannte Treffen für Väter und ihre Kinder von 0 – 4 Jahren

Spielen, Spaß, Quatschen, Basteln, Kaffee, Austausch, neue Freundschaften, ... und vieles mehr ☺

Kinderkrippe Arnumer Feldmäuse
Pattenser Feldweg 17, Arnum
Leitung: Arnd Philipp Geiger

Samstags von 9:30 – 11:00 Uhr

Nächste Treffen: 30. April, 28. Mai, 02. Juli 2022

Ein Einstieg ist nach vorheriger Anmeldung jederzeit möglich.



Formlose Anmeldung bitte an:
arnd.geiger@me.com



Die Stadtbüchereien teilen mit

Öffnungszeiten aktuell

Ab 1. April 2022 gelten wieder in beiden Büchereien bis auf weiteres die gewohnten Öffnungszeiten – ohne Terminabsprache!

Bücherei Arnum: Mo., Mi., Do. 15.00 – 18.00 Uhr

Bücherei im Rathaus: Mo., Di., Do., Fr. 15.00 – 18.00 Uhr und
Do. 9.00 – 12.00 Uhr

Da der Zutritt zum Rathaus bis auf weiteres nur am Mo., 9.00 – 12.00 / 15.00 – 18.00 Uhr und Do. 9.00 – 12.00 Uhr möglich ist, bitten wir zu den Öffnungszeiten der Bücherei am Di., Do. und Fr. 15.00 – 18.00 Uhr wieder die Hintertür der Bücherei (gegenüber von der Zahnarztpraxis) zu benutzen.

Um Berücksichtigung der AHA-Regeln wird gebeten; die 3-G-Regel entfällt. Es besteht Maskenpflicht (FFP-2 Maske).

Osterferien

Beide Büchereien haben in den Osterferien geöffnet!

Bilderbuchkino

Nach der längsten „Sendepause“ seit der Einführung dieser beliebten Kinder- und Familienveranstaltung zur Leseförderung in Hemmingen wagen wir auch aufgrund zahlreicher Nachfragen wieder einen Neuanfang!

Das Bilderbuchkino richtet sich an Kinder ab ca. 4 Jahren und erwachsene Begleitpersonen. An die Leinwand projiziert und vorgelesen werden hierbei beliebte Bilderbücher.

Für den „Neustart“ am Mittwoch, 20. April, 16.00 – 17.00 Uhr in der Stadtbücherei im Rathaus werden zur Einhaltung der Abstände maximal 15 Kinder und 10 erwachsene Begleitpersonen zugelassen. Es besteht Maskenpflicht für Erwachsene (FFP-2). Im Bedarfsfall würden wir im Anschluss eine 2. Vorführung von 17.00 – 18.00 Uhr anbieten. Eine Anmeldung unter Telefon (05 11) 41 03-280 oder buecherei@stadthemmingen.de ist zwingend erforderlich.

In der Stadtbücherei Arnum wird die Vorführung im angrenzenden Flurbereich der Wäldchenschule erfolgen und zwar am Freitag, 22. April, 16.00 – 17.00 Uhr.

Auch hier erbitten wir zur besseren Vorplanung auch für eine erforderliche Abstandshaltung Anmeldungen mit Angabe der erscheinenden Personen an: buecherei-arnum@stadthemmingen.de oder telefonisch unter: (0 51 01) 9 27 77.

Für die erwachsenen Begleitpersonen besteht Maskenpflicht (FFP 2).

PROGRAMM:

- „Die Geschichte vom kleinen Siebenschläfer, der nicht aufwachen wollte“

- „Der kleine Ritter“
- „Der kleine Wassermann – Frühling im Mühlenweiher“
- „Die Prinzessin in der Tüte“
- „Das Osterküken“
- „Der Ritter, der nicht kämpfen wollte“

Neue Ausstellungen:

- Frühlings- & Osterzeit (EG)
- Krieg und Frieden im Kinderbuch (Schaufenster Foyer)

Neu im Bestand: Romane

- „Die Alsterschule Bd. 1: Zeit des Wandels“ von Julia Kröhn
- „Die Alsterschule Bd. 2: Jahre des Widerstands“ von Julia Kröhn
- „Baba Dunjas letzte Liebe“ von Alina Bronsky
- „Daheim“ von Judith Hermann
- „Deichmörder – Ein Nordsee-Krimi“ von Hendrik Berg
- „Eva schläft“ von Francesca Melandri
- „Das Fell des Bären“ von Matteo Righetto
- „Heldinnen werden wir dennoch sein“ von Christian Wunsche
- „Montags bei Monica“ von Clare Pooley
- „Unter der Drachenwand“ von Arno Geiger

Kinder- und Jugendbücher

- „Einfach nett – Ein Buch über das Freundlichsein“ von Axel Scheffler
- „Ich bin die Liebe – Über die Kraft der Herzlichkeit“ von Susan Verde
Mit Yoga-Positionen und einer Meditation zur Herz-Öffnung
- „Imagine“ von John Lennon (Ill. v. Jean Jullien)
- „Sophias Sorge“ von Tom Percival

Neu im Bestand: Sachbücher

- „Der Celler Heilpflanzengarten – Dufte, Gifte, Farbenspiele“
- „Chirurgie für Pflegeberufe“ von Burkhard Paetz
- „Du bist dein Guru“ von Gabrielle Bernstein
- „Der fremde Deutsche – Leben zwischen den Kulturen“
von Umeharan Arunagirinathan
- „Hitlerwetter – Das ganz normale Leben in der Diktatur: Die Deutschen und das Dritte Reich 1938/39“ von Tillmann Bendikowski
- „Der Islam im Mittelalter – Vom Aufstieg einer neuen Macht“
(Spiegel Geschichte)“
- „Lauf um die Welt – Die besten forever young-Tipps für unterwegs“
von Ulrich Strunz
- „Musik! – Über ein Lebensgefühl“ von Roger Willemssen
- „Pflegetechniken“ (inklusive DVD mit 72 Filmen) von Olaf Kirschnick
- „Ukrainische Küche“ von S. A. Schalimow und J. A. Schadura

ANZEIGE

Unsere Wochenangebote

Dienstag frisch panierte Schnitzel:

Verschiedene Schnitzelvariation inkl.
Salat und Beilage ab 9,90 €.

Mittwoch: Hausgemachte Frikadellen
wie bei Mutti mit Bratkartoffeln,
Salatbeilage und Soße nach Wahl
ab 8,50 €.

Samstag: Gibt es was auf die
Rippchen für 11,90 € statt 14,90 €

Jeden ersten Freitag im Monat Scampi Satt

mit hausgemachter Aioli, Baguette
und ein Glas Prosecco für 20,90 €
nur mit Reservierung.

Zum Storchennest

Ihre Gastwirtschaft in der Leinemasch

Aktuelle Öffnungszeiten

Montags Ruhetag

Dienstag bis Freitag 17 Uhr – 22 Uhr

Samstag 12 Uhr – 22 Uhr

Sonntag 12 Uhr – 19 Uhr

Ihre Feier bei uns

Ein entspanntes Feiern von
Hochzeiten, Familienfeiern,
Geburtstagen, Jubiläen und vielem
mehr ist bei uns möglich.
Sprechen Sie uns einfach an.

Tanz in den Mai

Freut Euch auf gute Live-Musik, der
Veranstalter Kaminzimmer hat wieder
einen tollen Künstler für Euch. Musik
vom DJ und leckeres vom Grill.

Eintritt frei

Muttertags-Spargelbuffet

Am Muttertag, den 08.05.2022 bieten wir
in der Zeit von 12:00 Uhr bis 15:00 Uhr
Spargelbuffet 24,90 € p. P.

Travestieshow: am 21.05. ab 18 Uhr
Einlass 35,00 € p.P

Vatertag: am 26.05.2022, ab 10:00
Uhr Frühshoppen, Live-Musik „Chill out
Bluesband“ Veranstalter Kaminzimmer

Hohe Bunte 8, 30966 Hemmingen www.storchennest-hemmingen.de 05 11/ 42 35 95

Ev.-luth. Trinitatis-Kirchengemeinde Hemmingen

Gemeindebüro: Britta Nacken, Kirchdamm 4, Tel. (05 11) 42 52 78, Fax (05 11) 2 34 68 94, E-Mail kg.trinitatis.hemmingen@evlka.de, www.trinitatis-hemmingen.de **Sprechzeiten:** Donnerstag, 10.00 – 12.00 Uhr und 16.00 – 18.00 Uhr und nach Vereinbarung. **Bankverbindung:** Evangelische Bank, IBAN: DE26 5206 0410 0000 0063 27, Stichwort: Trinitatis + Verwendungszweck

Pfarramt: Pastor Peter Beyger, Am Ellernbusch 19, E-Mail peter.beyger@evlka.de, Telefon (05 11) 42 93 12, Sprechzeiten nach Vereinbarung. Pastorin Dr. Ulrike Budke-Grünekle, Kirchdamm 4, E-Mail: ulrike.budke-grueneklee@evlka.de, Tel. (05 11) 41 08 95 10, Sprechzeiten nach Vereinbarung.

Kirchenvorstand: Bernd Heimhuber (Vors.), Telefon (05 11) 2 34 33 29, Heidrun Schwarze (stellv. Vors.), Telefon (05 11) 124 40 60 **Kapellengemeinde Devese:** Zuständig ist der Kirchenvorstand der Trinitatis-Kirchengemeinde in Hemmingen **Kirchenmusikerin:** Heike-Susann Moltzen, Telefon (01 77) 7 62 20 22. **Küster:** Roman Krause, Telefon (05 11) 42 52 78. **Kindergartenleitung:** Ulrike Wilhelm, Telefon: (05 11) 2 34 58 66, Fax: (05 11) 2 13 78 97, E-Mail kts.devese@evlka.de.

GOTTESDIENSTE

Donnerstag, 14. April

19.00 Uhr Trinitatiskirche, Gottesdienst an Gründonnerstag,
Pastorin Dr. Budke-Grünekle

Karfreitag, 15. April

10.00 Uhr Trinitatiskirche, Gottesdienst, Pastor Beyger
15.00 Uhr Kapelle Devese, Gottesdienst, Pastor Beyger

Ostersonntag, 17. April

05.00 Uhr Trinitatiskirche, Gottesdienst zur Osternacht mit anschließendem Frühstück
Pastor Beyger

10.00 Uhr Kapelle Hemmingen, Gottesdienst zum Osterfest,
Pastorin Dr. Budke-Grünekle

Ostermontag, 18. April

11.00 Uhr St.-Vitus-Kirche Wilkenburg, Regionaler Gottesdienst,
Pastorin Dr. Grimmsmann

Sonntag, 24. April

10.00 Uhr Trinitatiskirche, Gottesdienst, Pastorin Dr. Budke-Grünekle

Andachten in der Seniorenresidenz „Haus Rosenpark“:

Dienstag, 12. April, 10.00 Uhr, Andacht, Fr. Moltzen

VERANSTALTUNGEN FÜR KINDER

Kindergottesdienst/Kinderkreis:

Kontakt über das Gemeindebüro, Telefon (05 11) 42 52 78

Kinderpark: Kontakt über Heidrun Schwarze, Telefon (05 11) 124 40 60

VERANSTALTUNGEN FÜR ERWACHSENE

Alt-Mütterkreis: 1. Montag im Monat, 15.00 Uhr

Edda Schaefer, Telefon (05 11) 42 64 71

Kirchenchor: dienstags, 19.30 Uhr

Heike-Susann Moltzen, Telefon (01 77) 7 62 20 22

Männer-Gesprächskreis: 14-tägig, mittwochs, 9.45 Uhr

Informationen erhalten Sie im Gemeindebüro, Telefon (05 11) 42 52 78

Bibelkreis: Pastor Beyger, Telefon (05 11) 42 93 12

Besuchsdienstkreis: am letzten Freitag im Monat, um 16.30 Uhr

BESONDERE HINWEISE:

Blau-Gelbes Wohnzimmer

Treffpunkt für Ukraine-Geflüchtete in der Trinitatis-Kirchengemeinde in Hemmingen
Die Trinitatis-Kirchengemeinde in Hemmingen richtet mit dem „Blau-Gelben Wohnzimmer“ einen Treffpunkt für Menschen ein, die aus der Ukraine fliehen mussten. Ab dem 19. April öffnet montags – freitags, 9.00 bis 12.00 Uhr und montags, 15.00 bis 17.00 Uhr das Gemeindezentrum seine Türen.

Begleitet wird der Treffpunkt durch 24 Ehrenamtliche, die sich in 3 Teams beteiligen – die eigene Betreuungspläne erstellt haben und sich dadurch abwechseln. So gibt es Angebote für Kinder, Hilfe bei der Sprachvermittlung und bei Tee oder Kaffee können die Menschen hier zusammenkommen, sich austauschen und Verbindungen knüpfen. Die Stadt Hemmingen stellt Covid-19 Selbsttest zur Verfügung, damit die Besucher sicher teilnehmen können. Eine Ärztin wird die Ehrenamtlichen in der 1. Woche anleiten, damit diese danach die Tests eigenständig durchführen können.

Ansprechpartnerin ist: Pastorin Dr. Ulrike Budke-Grünekle, Telefon (05 11) 41 08 95 10
E-Mail: ulrike.budke-grueneklee@evlka.de

Secondhandbasar in Trinitatis

Am Freitag, 29. April, findet von 18.00 bis 21.00 Uhr der erste „Moonlightbasar“ – Basar rund ums Kind, im Trinitatis-Gemeindezentrum statt. Angeboten werden: Kinderkleidung bis ca. 12 Jahre, Spielsachen, Bücher, Fahrzeuge, Umstandsmode/Babybedarf und Vieles mehr. Zutritt zur mit FFP2-Maske.

Ev.-luth. Friedens-Kirchengemeinde Arnum

30966 Hemmingen / Arnum, Bockstraße 33, Telefon (0 51 01) 34 14, Fax (0 51 01) 49 83
E-Mail: kg.arnum@evlka.de, Internet: www.friedenskirche-arnum.de

Gemeindebüro (Bockstraße 33): Sekretärin Christiane Braun, Telefon (05101) 34 14, Fax (05101) 49 83. Zeiten: dienstags 17.00 – 19.00 Uhr, freitags 9.00 – 11.00 Uhr. **Wir bitten Sie von persönlichen Besuchen im Gemeindebüro abzusehen. Gerne melden Sie sich telefonisch oder per E-Mail bei uns.**

Das Büro ist vom 11. bis 18. April 2022 geschlossen.

Pastorin: Kira Eiben, Telefon (0 51 01) 92 53 64, E-Mail: Kira.Eiben@evlka.de **Diakonin:** Katharina Reinhard, Telefon (01 76) 10 10 50 17 E-Mail: Katharina.Reinhard@evlka.de **Chorleiterin:** Susanne Klees, Telefon (05101) 58 42 58. **Küster:** Kanchana und Thiya-galingam Srisikanthan **Kirchenvorstand:** Jochen Seidel (Vors.), Telefon (0 51 01) 49 51. **Organist/in:** N. N. **Diakonischer Besuchsdienst:** zu erreichen über Erika Habben, Telefon (0 51 01) 33 19. **Bücherstube:** Leitung Gesine Meerheimb, Telefon (0 51 01) 58 74 19. **Öffnungszeiten:** Öffnungszeiten: montags, dienstags, mittwochs und donnerstags von 16.00 bis 18.00 Uhr. Es gilt die 3G-Regel und das Tragen einer FFP2 Maske ist Pflicht im gesamten Gemeindehaus.

Bankverbindung der Kirchengemeinde: Kirchenkreisamt Ronnenberg, Sparkasse Hannover IBAN: DE66 2505 0180 0020 0000 22, BIC: SPKHDE2HXXX, Stichwort: Kirchengemeinde Arnum und Verwendungszweck

GOTTESDIENSTE

Donnerstag, 14. April

18.00 Uhr Abendmahls-Gottesdienst am Gründonnerstag mit Pastorin Eiben

Freitag, 15. April

15.00 Uhr Gottesdienst am Karfreitag mit Pastorin Eiben

Sonntag, 17. April

06.00 Uhr Osternacht – Gottesdienst mit Pastorin Eiben

11.00 Uhr Ostergottesdienst mit Pastorin Eiben

Montag, 18. April

11.00 Uhr Regionalgottesdienst am Ostermontag in Wilkenburg
mit Pastorin Dr. Grimmsmann

Sonntag, 24. April

18.00 Uhr Orgelabendgottesdienst mit Pastor iR Hauernt. An der Orgel: Robin Hlinka

KUCHENSPENDENAKTION:

DANKESCHÖN an Alle!!!

Ganz herzlich danken wir allen, die zum Erfolg des Spendencafés nach dem Gottesdienst vom 3. April beigetragen haben. Es wurden mehr als 20 leckere Kuchen gebacken. Wir konnten 960,- Euro an die Diakonie Katastrophenhilfe zu Gunsten der Menschen aus der Ukraine überweisen. Darin ist auch eine Spende der Kochgruppe in Höhe von 300,- Euro enthalten! Alle waren von dieser Aktion begeistert und im Nu war der Kuchen an viele spendable Leckermäuler weitergegeben.

VERANSTALTUNGEN

Auf Beschluss des Kirchenvorstandes gelten aufgrund der Empfehlungen der Ev.-luth. Landeskirche Hannover und der niedersächsischen Corona-Verordnung Einschränkungen für Gruppenzusammenkünfte im Gemeindehaus der Friedens-Kirchengemeinde (u. a. 3G-Bedingungen, Maskenpflicht, etc).

Änderungen entnehmen Sie der Homepage und unserem Schaukasten.

VERANSTALTUNGEN FÜR KINDER

Spielkreis für Babys und Kleinkinder gesucht?

Bei Interesse bitte bei Ellen Leinemann melden: Telefon (0 51 01) 32 99 oder alleinemann@gmx.de. Wir freuen uns auf Sie und Ihre Kinder.

Chronik

Falls Sie altes und neues Material zu Themen rund um unsere Kirchengemeinde in Besitz haben, lassen Sie es uns wissen! Wir wünschen uns weiteres Material für unser Archiv. Kontakt: Ottmar Sturm, Telefon (0 51 01) 28 64.

Die Wehrkapelle Arnum

Göttinger Str. 77 A, ist bei schönem Wetter samstags und sonntags, von 10.00 bis 17.00 Uhr, geöffnet! Auch an anderen Tagen kann die Kapelle immer dann zur Besichtigung und Andacht besucht werden, wenn das Schild „Kapelle geöffnet“ aufgestellt ist.

Förderverein der Wehrkapelle Arnum e.V.:

Komm. Vors.: Susanne Lesinski, Telefon (0 51 01) 24 62

Bankverbindung des Fördervereins IBAN: DE14 2505 0180 0024 0126 84

Ev.-luth. Nikolai-Kirchengemeinde Hiddestorf/Ohlendorf

Pfarrbüro: Ostertorstraße 19, 30966 Hemmingen/Hiddestorf, Telefon (0 51 01) 1 33 60, Fax (0 51 01) 85 10 62, E-Mail kg.hiddestorf.hemmingen@evlka.de. **Öffnungszeiten:** dienstags, 17.00 bis 19.00 Uhr **Pastor:** Richard Gnügge, Telefon (0 51 01) 85 10 61, Sprechzeiten nach Vereinbarung. **Sekretärin:** Irmhild Felske **Küsterin:** Ingeborg Schäkel **Organistin:** Anna-Lena Senk.

GOTTESDIENSTE

Donnerstag, 14. April

18.00 Uhr Tischabendmahl, Pastor Gnügge, bitte mit Anmeldung unter (0 51 01) 133 60

Freitag, 15. April

10.00 Uhr Gottesdienst, Pastor Gnügge

Sonntag, 17. April

05.30 Uhr Ostermorgen mit dem Nikolaichor und Taufen, Pastor Gnügge
Zum anschließendem Frühstück bitte anmelden unter (0 51 01) 133 60
10.00 Uhr Gottesdienst, Superintendent Brummer

Sonntag, 24. April

10.00 Uhr Gottesdienst, P iR Döring

VERANSTALTUNGEN

Babykrabbeltreff: Gemeindezentrum, donnerstags, 9.30 bis 11.30 Uhr
Ansprechpartnerin: L. Ramhorst, Telefon (0 51 01) 99 15 51

Bibelgesprächskreis: Gemeindezentrum, 3. Donnerstag im Monat
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Büchereiteam: Gemeindezentrum, Treffen nach Absprache und zu den Öffnungszeiten
Ansprechpartnerin: Antje Frenz

Diakonischer Besuchsdienst: Treffen nach Absprache
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Elterntreff: Gemeindezentrum, jeden 2. Dienstag im Monat um 20.00 Uhr
Ansprechpartner: Lisa Ramhorst, Telefon (0 51 01) 99 15 51

Frauenfrühstück: Gemeindezentrum, am 3. Montag im Monat, von 9.00 bis 12.00 Uhr
Ansprechpartnerin: Christine Schramme, Telefon (0 51 01) 132 41

Geburtstagsbesuchsdienst: Gemeindezentrum, Treffen nach Absprache
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Kinderbibeltag: Gemeindezentrum und Kirche,
vierteljährlich samstags, 15.00 bis 18.00 Uhr,
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Kindergottesdienst: Nikolaikirche und Gemeindezentrum,
Jeden Sonntag (außer in den Ferien) um 10.00 Uhr, während des Gottesdienstes
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Konfirmandenunterricht: Gemeindezentrum / Nikolaikirche / Grundschule
KU4: mittwochs 14.30 bis 16.30 Uhr; KU8: mittwochs, 17.00 bis 18.30 Uhr
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Lesekreis: Gemeindezentrum, jeden 1. Dienstag im Monat, um 19.30 Uhr
Ansprechpartnerin: Doris Grötschel, Telefon (0 51 01) 131 75

Nikolaichor: Gemeindezentrum, montags, 19.30 Uhr
Ansprechpartnerin: Anna-Lena Senk

Morgenandacht „frisch und fromm in die Woche“:
Nikolaikirche, jeden Montag, um 7.00 Uhr, mit anschließender Teerunde

Ökumenische Kaffeerunde: Gemeindezentrum,
jeden 2. Dienstag im Monat, um 15.00 Uhr (Oktober bis Mai)
Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Offener Treff für Männer: Gemeindezentrum,
jeden Dienstag, 10.00 bis 11.30 Uhr, Ansprechpartner: Klaus Rath

Stille Andacht in der Kirche: Nikolaikirche,
jeden Mittwoch, 20.30 Uhr, Ansprechpartnerin: Johanna Labahn

Bücherei: Öffnungszeiten: dienstags 16.30 bis 17.30 Uhr, freitags 16.00 bis 17.30 Uhr

Ev.-luth. St.-Vitus-Kirchengemeinde Wilkenburg-Harkenbleck

Gemeindebüro: Irene Deiters, (Sekretärin), Kirchstraße 18, 30966 Hemmingen / Wilkenburg, Telefon (05 11) 42 51 10, Fax (05 11) 42 51 21, E-Mail: kg.wilkenburg-harkenbleck@evlka.de. **Internet:** www.st-vitus.online **Öffnungszeiten:** dienstags und donnerstags, von 10.00 bis 12.00 Uhr. **Pfarramt:** Pastorin Dr. Damaris Grimmsmann, Telefon: (05 11) 4 10 87 79, Fax: (05 11) 42 51 21, E-Mail: Damaris.Grimmsmann@evlka.de **Kirchenvorstand:** Markus Steinmetz (stellvertretender Vorsitzender) Telefon: (05 11) 3 90 67 97, E-Mail: steinmetz.markus@outlook.de **Kirchenmusikerin:** Birgit Brenner, Telefon: (0 51 02) 91 32 35. **Küster:** Marcus Unger, Telefon (0 51 01) 58 55 40.

GOTTESDIENSTE

Gründonnerstag, 14. April

18.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl zum Gründonnerstag,
Pastorin Dr. Grimmsmann

Karfreitag, 15. April

11.00 Uhr Gottesdienst zum Karfreitag in Harkenbleck, Pastorin Eiben

Ostersonntag, 17. April

11.00 Uhr Familiengottesdienst auf dem Kirchhof Wilkenburg
mit Schmücken des Osterkreuzes, Ostereiersuche und Kirchkaffee,
Pastorin Dr. Grimmsmann

Ostermontag, 18. April

11.00 Uhr Regionalgottesdienst zum Ostermontag in Wilkenburg,
Pastorin Dr. Grimmsmann

Sonntag, 24. April

18.00 Uhr OpenVitus in Wilkenburg, Team
Thema: Wort, Klang und Stille, – ohne Hoffnung geht es nicht –

Für alle Gottesdienste gilt die 3G-Regelung und FFP2-Masken-Pflicht.

VERANSTALTUNGEN

Mittwoch, 30. März 20.00 Uhr Chor VocaVitus

Mittwoch, 20. April 20.00 Uhr Chor VocaVitus

Freitag, 22. April 10.00 Uhr Sprechstunde von Pastorin Dr. Grimmsmann,
Kapelle Harkenbleck

Dienstag, 26. April 17.00 Uhr Jugend-Gospelchor YoungGospelVoices

Virtuose Kammermusik mit „la festa musicale“

Am Samstag, dem 23. April 2022, um 19.00 Uhr, laden wir zu virtuoser Kammermusik mit „la festa musicale“ ein. Das norddeutsche Barockensemble präsentiert in der St.-Vitus-Kirche ein launiges und moderiertes Konzert mit unterschiedlichen Besetzungen und Instrumenten mit barocker Kammermusik und auch eigenen Kreationen. Zu den geltenden Corona-Regeln beachten Sie bitte unsere Homepage: www.st-vitus.online
Eintrittspreis nach dem Solidaritätsprinzip „Zahle was du kannst!“

Förderverein der St.-Vitus-Kirche e.V.: Markus Steinmetz, Telefon (05 11) 3 90 67 97

Förderverein Kapelle Harkenbleck e.V.: Wolf Hatje, Telefon (0 51 01) 5 81 18

Rumänien-Arbeitsgruppe Hemmingen e.V.: Elisabeth Rotthaus, Telefon (05 11) 41 79 97, E-Mail elisabeth_rotthaus@yahoo.de; Internet-Adresse www.ragh.de

Für Menschen in Not – Gemeinnützige Friedrich-Wolter-Stiftung

Klewertweg 54 A, 30966 Hemmingen, Telefon (05 11) 2 34 86 87, Fax (05 11) 2 34 86 99
E-Mail friedrich.wolter@gmx.de, Internet-Adresse www.fuer-menschen-in-not.de

Kath. Pfarrgemeinde St. Augustinus, Hannover

mit den Filialkirchen St. Maria, Pattensen und St. Johannes Bosco, Hemmingen. Kath. Pfarrgemeinde St. Augustinus, Hannover-Ricklingen, Göttinger-Chaussee 145, Telefon (05 11) 123 59 53-0, Fax (05 11) 123 59 53-50, Filialkirche St. Johannes Bosco, Hemmingen, Berliner Straße 20, Filialkirche St. Maria, Pattensen, Ostlandplatz 2, Telefon (05 11) 123 59 53-40 **Pfarrvikar:** Pastor Christoph Müller (Sprechstunde nach Vereinbarung), **Gemeindereferentin:** Frau Teipel (Sprechstunde nach Vereinbarung), **Sekretärin:** Liliane Jäckel.

Kleine – Große – Familien – Omas – Enkel – Opas –
Geschwister – Freunde – Erstkommunionkinder

Wir gehen den Kreuzweg zusammen mit Jesus



Herzliche Einladung zum Kinderkreuzweg

am Karfreitag, 15. April 2022
um 10.30 Uhr

in der Kirche St. Johannes Bosco
Hemmingen

In diesem Jahr treffen wir uns im Pfarrgarten hinter der Kirche. Wir wollen draußen* auf der Wiese an einigen gestalteten Stationen den Weg zum Kreuz, den Jesus am Karfreitag gegangen ist, zusammen nachempfinden. Sehr gerne könnt Ihr bunte Blumen* mitbringen, die Ihr am Ende bei einer Kreuzverehrung ablegen dürft.

* Bitte zieht Euch dem Wetter entsprechend an, denn wir wollen nur bei Regen in die Kirche umziehen.



* Plant bitte – wenn ihr mit dem Auto kommt – ein paar Minuten mehr für das Abstellen ein. Den Parkplatz halten wir für uns am Vormittag frei.



* Eine Anmeldung ist für den Kinderkreuzweg nicht nötig.



Ostersonntag
11.00 Uhr
Familiengottesdienst mit
Anmeldung!

NACHRUF

Am 19. März 2022 verstarb
unser ehemaliges Ratsmitglied

Frau Karin Wnendt

Frau Wnendt war von 1996 bis 2001 in Hemmingen als Ratsmitglied tätig. Sie engagierte sich im Ausschuss für Kultur, im Schulausschuss und im Umweltausschuss.

Unsere Gedanken sind in dieser schweren Zeit bei ihrer Familie und den Angehörigen.

Verwaltung und Rat werden Frau Wnendt ein ehrendes Andenken bewahren.

Stadt Hemmingen
Jan Dingeldey
Bürgermeister

Rat der Stadt Hemmingen
Svanburga von Alten-Rilinger
Ratsvorsitzende

In stillem Gedenken an

Karin Wnendt

Stammtisch der „Hemminger Alt-Kommunalpolitiker“

Sieglinde Ulbrich, Petra Bollmann,
Friedrich Baxmann, Heinfred Baxmann,
Ulrich Bloch, Dr. Hans-Günter Jürgensmeier,
Heinrich Lesinski, Hans Möller,
Ulrich Petersen und Ottmar Sturm

Wir werden Karin in unserer Runde vermissen.

Anzeigenannahme rings um uns: ☎ (05 11) 41 02 89-30



KEIN TRATSCH VON GESTERN.
Sprechen wir lieber über
Maßnahmen für morgen.

BIRNBAUM
BESTATTUNGEN
Inh. Susanne Schramm-Kaa | Bestattermeisterin

Steinstraße 38 | 30982 Pattensen

0 51 01.13 001 | www.birnbaum-bestattungen.de

Bürozeiten in St. Augustinus:

Dienstag, Mittwoch, Freitag 9.00 – 11.00 Uhr, Donnerstag 15.30 – 17.00 Uhr

Nähere Informationen finden Sie unter: www.sankt-augustinus-hannover.de.

GOTTESDIENSTE

Gottesdienste in Ricklingen, St. Augustinus:

sonntags 11.00 Uhr Heilige Messe

mittwochs 09.00 Uhr Heilige Messe

Regelmäßige Gottesdienste in Pattensen, St. Maria:

sonntags 09.00 Uhr Heilige Messe

Regelmäßige Gottesdienste in Hemmingen, St. Johannes Bosco

samstags 17.00 Uhr Heilige Messe

Die Teilnahme am Gottesdienst ist nur mit einer FFP2-Maske möglich.

Die Anmeldepflicht und Beschränkung der Gottesdienstbesucher entfällt.

VERANSTALTUNGEN

Regelmäßige Gemeindeveranstaltungen (2G-Modell):

montags 09.30 Uhr – 11.00 Uhr CompuThek / Pattensen

mittwochs 10.00 Uhr Seniorenbegegnung / Ricklingen

18.00 Uhr – 19.00 Uhr Yoga / Pattensen

donnerstags 18.00 Uhr – 21.00 Uhr Tischtennis / Pattensen

freitags 14.00 Uhr – 18.00 Uhr (2. Freitag im Monat) „Café Malta“ –
Unterstützungsangebot für Demenzzranke
und pflegende Angehörige / Ricklingen

sonntags 12.00 Uhr Augustinertreff / Ricklingen

Senioren-Info-Ecke

Seniorenbüro Hemmingen – Ansprechpartner für ältere Menschen und ihre Angehörigen

Seniorenbüro Hemmingen

Der Wunsch nach einem selbstständigen Leben in den eigenen vier Wänden steht für viele Menschen an erster Stelle. Mit zunehmenden Alter treten aber auch Fragen und Probleme auf, wenn das Einkaufen immer schwieriger wird, ein Pflegegrad beantragt werden muss oder es niemanden mehr in der Nachbarschaft gibt, der einfach mal vorbeischaut. Das Seniorenbüro der Stadt bietet wohnortnahe Beratung, Adressen, Informationen und Unterstützung zu Fragen des Alters an, natürlich auch für die Angehörigen.

Finanziellen Engpässe und Probleme können auch bei älteren Menschen auftreten. Eine Nebenkostenabrechnung, Stromnachzahlung oder die Waschmaschine geht kaputt und die Rente reicht dafür nicht aus. Bitte melden Sie sich, wir werden sicher eine schnelle und unkomplizierte Lösung finden.

Sie erreichen Frau Giese im Seniorenbüro telefonisch unter der Rufnummer (0511) 4103-286 oder E-Mail: susanne.giese@stadthemmingen.de.

Sonstiges

Bürgerstiftung Hemmingen

Literaturstunde

Das Vorlesesteam der Literaturstunde der Bürgerstiftung Hemmingen hat die regelmäßigen Dienstags-Lesungen wieder aufgenommen. Solange der Bürgersaal im Rathaus noch nicht auf Dauer freigegeben ist, finden die Lesungen vorläufig im Gemeindesaal der Trinitatis-Kirchengemeinde statt. Der Termin ist, wie gewohnt, jeden Dienstag von 11.00 bis 12.00 Uhr.

In der Literaturstunde am 19. April liest Kirsten Rohr die Geschichte „Der Löwe Leopold“ und andere Texte des Schriftstellers Reiner Kunze. Helmut Gundlach hat zum Thema „Wilhelm Busch und die Natur“, Texte und Gedichte vorbereitet. In der nächsten Lesung, am Dienstag, dem 26. April liest Gabriele Lehmborg „Eine Taube aus dem Osten“, aus den Erzählungen des amerikanischen Schriftstellers Mark Helprin. Rüdiger Knorr hat Texte von Ernst Bloch und Hermann Hesse zum Thema „Jugend und Alter“ ausgewählt.

Wir werden in den nächsten Monaten weiterhin bis zum Sitzplatz die FFP2-Masken tragen und eine Anwesenheitsliste führen. Der Eintritt zu den Lesungen ist frei. Die Vorlesegruppe freut sich über viele bekannte, aber auch gern neue Gesichter.

Bitte bleiben Sie gesund.

Ihr Vorlesesteam



Mausoleum Graf Carl von Alten e.V. Hemmingen



An alle Hemminger Bürgerinnen und Bürger
Wir laden herzlich ein zur

Mitgliederversammlung am Freitag, 29. April 2022, um 18.00 Uhr

in den Bürgersaal des Rathauses Hemmingen nach den geltenden Corona-
regeln.

TAGESORDNUNG

- Top 1: Eröffnung und Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung,
der Tagesordnung und der Beschlussfähigkeit
- Top 2: Genehmigung des Protokolls der Mitgliederversammlung
vom 9. Juli 2021
- Top 3: Bericht des Vorstandes
3.1. des 1. Vorsitzenden
3.2. des Kassenwart/Finanzen
- Top 4: Bericht der Kassenprüfer
- Top 5: Aussprache zu den Berichten
- Top 6: Entlastung des Vorstandes
- Top 7: Wahlen
7.1. Vorsitzender
7.2. Stv. Vorsitz
7.3. Kassenwart/Finanzen
7.4. Beisitzer
7.5. Kassenprüfer
- Top 8: Pandemie-Auswirkungen bisher und Ausblick für das Jahr 2022
- Top 9: Verschiedenes
– Stadtarchiv

Wer Interesse an der Arbeit des Fördervereins Mausoleum hat und eine
Funktion im Vorstand übernehmen möchte ist herzlich eingeladen an der
Mitgliederversammlung teilzunehmen.

Mit herzlichen Grüßen

Reinhard Schütze, Vorsitzender

„Das interkulturelle Café ist wieder an Bord“

Nach der Corona bedingten Pause wird das Projekt „Interkulturelles
Café“ des Hemminger Netzwerkes für Flüchtlinge wieder angeboten.

Im interkulturellen Café können sich Menschen aus verschiedenen Kul-
turen bei Kaffee und Kuchen zum Austausch und Kennenlernen treffen.

Wir freuen, dass es jetzt wieder stattfinden kann und laden Sie herzlich
ein am

22. April 2022, 16.00 – 18.00 Uhr

In der Gaststätte Storchennest (Vereinsgaststätte des SC Hemmingen-
Westerfeld) Hohe Bünte 8, 30966 Hemmingen-Westerfeld

Aufgrund der Corona Bestimmungen ist eine Anmeldung notwendig:
Name – Wohnort

Die Anmeldung bitte bis 20. April 2022 an ney11@t-online.de

Falls Sie mit einer Kuchenspende zum guten Gelingen beitragen möchten,
bitte ich Sie ebenfalls um eine Nachricht per E-Mail.

Wir freuen uns auf eine rege Beteiligung.

Gerd Ney (Netzwerk für Flüchtlinge Hemmingen)

Spargelfahrt am 12. Mai 2022 des SoVD Laatzten-Hemmingen

Sehr geehrte Damen und Herren,

der neugegründete Verband des SoVD Laatzten-Hemmingen lädt am
Donnerstag, 12. Mai 2022 zur Spargelfahrt zum Hof Thiermann in der Nähe
von Uchte ein und im Anschluss gibt es die Möglichkeit in Steinhude das
Essen abzutrainieren.

Wir starten um 10.00 Uhr und werden Einstiegsmöglichkeiten in Ingeln-
Oesselse, Gleidingen, Rethen, Laatzten-Centrum, Arnum und Hemmingen
anbieten. Der Preis beträgt für die Fahrt ca. 50,- Euro.

Die Abfahrzeiten in den einzelnen Ortsteilen werden noch bekannt ge-
geben. Anmeldungen bitte bei Marion Süpke unter der Telefonnummer
(05 11) 8 22 12.

Gäste sind bei unserer Spargelfahrt herzlich willkommen.

Mit freundlichen Grüßen

Petra Nünemann
1. Vorsitzende

Michael Kleen
2. Vorsitzender

Michaela Mahler
2. Vorsitzende

Wir trauern um unseren Kochfreund

Rolf Bubikat

* 2.5.1954 † 11.3.2022

In tiefer Trauer nehmen wir Abschied von Rolf. Seine
humorvolle Art, sein Esprit und sein Können werden
uns sehr fehlen. Wir werden ihn nie vergessen!

Im Namen der Hobbyköche Arnum

Axel Kallerhoff Wolfgang Pietzsch Klaus-Dieter Koy
1. Vorsitzender 2. Vorsitzender Pressewart

Herzlichen Dank allen, die uns durch liebevolle Beweise
ihre Anteilnahme zum Tode von

Dieter Aßmann

† 14. März 2022

durch Wort, Schrift, Kranz- und Blumenspenden erwiesen haben.
Besonderer Dank gilt Herrn Pastor Beyger
für seine trostreichen Worte.

Ursula Aßmann, geb. Wicht
Marco und Stefanie Aßmann
mit Leonard und Sophia

Hemmingen, im April 2022

**gödicke
druck®**

DESIGN

PRINT

FINISHING

Gödicke Druck, Verlag & Consulting GmbH

Weetzener Landstraße 106 C · 30966 Hemmingen
Tel. 05 11 / 41 02 89-0 · info@goedicke-druck.de
Fax 05 11 / 41 02 89-50 · www.goedicke-druck.de

Für SeniorInnen und
andere Interessierte

Grundkurs PC



Neues Projekt beim DRK-Ortsverein Hemmingen

Sie lernen in fünf Kurseinheiten das wichtigste Basiswissen kennen, das sie für den Umgang mit einem Computer benötigen. Die Referentin Shreya Pathak arbeitet in einer kleinen Gruppe mit Damen und Herren in etwas höherem Alter und sonstigen Anfängern.

Für Fragen rund um die Arbeit mit dem PC bzw. Laptop steht sie gern zur Verfügung.

Jeweils Donnerstag 15.00 bis 17.00 Uhr am:

**21. April 2022, 28. April 2022, 5. Mai 2022,
12. Mai 2022 und 19. Mai 2022**

Bitte bringen Sie Ihren Laptop mit!

Anmeldungen und weitere Informationen bei Britta Hoge,
Vorstandsteam DRK-Ortsverein Hemmingen,
Telefon (05 11) 7 60 83 13, E-Mail: brittahoge.mut@gmail.com

DRK-Ortsverein Hemmingen

Weidenkamp 5 · 30966 Hemmingen
Telefon (05 11) 7 60 83 13 · brittahoge.mut@gmail.com
www.drk-hannover.de

Tagesfahrt mit dem Bürgerverein Hemmingen

Der Bürgerverein Hemmingen lädt zu einer Tagesfahrt zur Porzellanmanufaktur Fürstenberg und zum Kloster Corvey, am 20. Mai 2022, ein. Abfahrt ist am 20. Mai, um 9.00 Uhr am Rathausplatz und um 9.15 Uhr in Arnum vor dem früheren Rossmann.

Rückfahrt ca. 17.00 Uhr ab Kloster Corvey.

Die Kosten für die Fahrt und Führungen in Fürstenberg und Kloster Corvey betragen für Mitglieder 40,00 Euro und für Gäste 44,00 Euro.

Anmeldungen sind zu richten an (05 11) 42 22 41 – Hannelore Hapke.

Zeitungstellung: Achtung Wild!

Der Hegering Calenberg warnt vor erhöhter Wildunfallgefahr

Im Frühjahr herrscht Hochbetrieb in Wald und Flur: das erste Grün lockt Pflanzenfresser wie das Rehwild. Nach einer langen Fastenzeit gilt es nun unter anderem, die Energievorräte aufzufüllen. Die Folge: Erhöhte Aktivität und mehr Wildunfälle. Die anstehende Zeitungstellung erhöht dieses Risiko zusätzlich, denn der morgendliche Berufsverkehr fällt wieder in die Zeit der Dämmerung. Der Hegering bittet alle Verkehrsteilnehmende um erhöhte Rücksichtnahme.

„Wildtiere kennen keine Zeitungstellung“, so Hegeringleiter Bernward Wagner, „sie folgen ihrem natürlichen Rhythmus und das bedeutet vermehrte Aktivität zur Dämmerungszeit.“ Die Folge: Mensch und Tier haben die gleiche Aktivitätsphase, denn während sich in der Morgendämmerung viele Berufstätige auf den Weg zur Arbeit machen, verlassen die Wildtiere ihre Einstände auf der Suche nach Futter. Das Risiko von gefährlichen Begegnungen, besonders an Wald- und Feldrändern steigt rapide.

„Fuß vom Gas, erhöhte Wachsamkeit und Warnhinweise beachten“, nennt Wagner die wichtigsten Verhaltensregeln. „Besonders an der neuen B3-Ortsumgehung im Bereich Arnum bzw. Hemmingen-Westerfeld, der Weetener Landstraße zwischen Tennisplatz und Friedhof sowie der Verbindungsstraße K 221 zwischen Ronnenberg und Devese ist es gefährlich; hier hatten wir in der Vergangenheit immer sehr viele Wildunfälle.“

Prävention ist wichtig! Sollte es dennoch zu einem Wildunfall kommen, heißt es: Unfallstelle sichern und umgehend die Polizei benachrichtigen.

Dieter Schmidt



Sichere Schulwege in Hemmingen

Alternativen zum „Elterntaxi“ gemeinsam entwickeln



Der Rad- und Fußverkehr zur Schule nimmt in Hemmingen an Bedeutung zu. Seit Beginn der Pandemie fahren verstärkt Schüler*innen mit dem Fahrrad oder Tretroller zu den Schulen im Stadtgebiet. Sie verringern damit die Auslastung der (Schul-)Busse und stärken durch die aktive Bewegung die eigene Gesundheit.



Bild: BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN, OV Hemmingen

Eine attraktive Fuß- und Radverkehrsanbindung an die Schulen reduziert den Einsatz von so genannten „Elterntaxis“ und leistet damit einen wichtigen Beitrag zum aktiven Klimaschutz. Gerade die jüngsten Verkehrsteilnehmer*innen sind darauf angewiesen, dass Sie gut geführte Wegeverbindungen vorfinden und sich sicher im Verkehr bewegen können.

Wie sicher sind die Schulwege in Hemmingen? Wie lässt sich die Schul(rad-)wegeführung verbessern? Wie lassen sich die Fahrten von „Elterntaxis“ weiter verringern?

Über diese und weitere Fragen wollen wir ins Gespräch kommen und gemeinsam alternative Wege entwickeln. Beim 45. GRÜNEN Stadtgespräch mit dabei sind Jens Spille (ADFC Hemmingen/Pattensen), Jens Ramhorst (Schulleiternratsvorsitzender in Hemmingen) und Christian Feder (Verkehrssicherheitsfachberater der Verkehrswacht in der Region Hannover e.V.).

Das Gespräch wird moderiert von den GRÜNEN Ratsmitgliedern Roman Binder und Martin Harer.

SPD lädt zum Ostereiersuchen ein

Die SPD Hemmingen lädt alle Kinder bis zum Alter von 8 Jahren zum Ostereiersuchen am Samstag, dem

16. April 2022 ab 11.00 Uhr ein.

Treffpunkt ist der Matschplatz auf dem Kinderspielplatz an der Astrid-Lindgren-Straße.

Auch die Eltern sind herzlich eingeladen dem Osterhasen bei Bratwurst und Getränken guten Tag zu sagen.

Falls die Veranstaltung aufgrund einer extremen Witterung ausfallen muss, wird dies auf der Seite www.spd-hemmingen.de am Samstagmorgen bekannt gegeben.

Wolfgang Steffen, SPD Hemmingen



Bildquelle: SPD Hemmingen

Leif Debor

Rechtsanwalt und Notar
Fachanwalt für Steuerrecht und Insolvenzrecht

Königstraße 53 **Telefon (05 11) 31 60 63**
30175 Hannover **www.kanzlei-debor.de**

[ankə dœllə]

Praxis für Sprach-, Sprech- & Stimmtherapie

Logopädische Behandlung von

- Kindlichen Sprachstörungen
- Aphasie und Stimmstörungen
- Lese-Rechtschreibstörungen

Anke Dölle

Akademische Sprachtherapeutin

In der Klewert 3 · Hemmingen-Westerfeld · Tel. (0511) 412 812

Trauerkarten

Gödicke Druck Verlag & Consulting GmbH
 Telefon (05 11) 41 02 89-0 · E-Mail info@goedicke-druck.de

Herr Biedermann und die Brandstifter

Szenische Lesung mit Geräuschemachern
nach einem Hörspiel von Max Frisch

Freitag, 13.05.2022, 19.30 Uhr (Premiere)
 Samstag, 14.05.2022, 15.00 Uhr
 und 19.30 Uhr

Jugend-Kultur-Haus
Hohe Bünte 6
30966 Hemmingen
(neben dem Hallenbad)

Vorbestellung:
0511 | 41 41 43
kontakt@leine-buehne.de
www.leine-buehne.de

Einlass: 60 Minuten vorher – keine Pause

Freier Eintritt
Spenden werden gern entgegengenommen

Leine-Bühne Hemmingen e.V.

Laatzener Tafel für Hemmingen, Laatzten und Pattensen e.V.



Ausgabe Arnum: Mittwoch, 12.30 bis 14.30 Uhr
Friedenskirche Arnum, Bockstraße 33, 30966 Hemmingen

Nähere Informationen gibt es unter der Rufnummer (01 57) 35 56 94 69 (bei Frau Dorothea Bartram) oder bei der 1. Vorsitzenden unter Telefon (0175) 7 80 24 16 (Frau Dietlind Osterkamp).

...seit 1925 überzeugen wir durch Qualität

MEISTERWERKSTATT
FÜR MALEREI UND ANSTRICH

Beratung - Ausführung - Verkauf

Lovermann GmbH www.lovermann-gmbh.de
 Göttinger Chaussee 113 info@lovermann-gmbh.de
 Hannover-Ricklingen Tel. 0511 / 42 27 30
 Fax. 0511 / 42 52 83

Farben

Tapeten

Bodenbeläge

Abfluss verrostet ... Wanne zerkratzt ... Farbe gefällt nicht mehr ...

Wanne raus – Dusche rein... **Telefon**
auch behindertengerecht!* (0 51 01) 45 71

die neue wanne.de

*Förderprogramm 159

ELEKTROMEISTERBETRIEB

- › Planung
- › Beratung
- › Ausführung
- › Haustechnik
- › Kücheninstallationen
- › Kernbohrung

Marie-Curie-Straße 24 | 30966 Hemmingen
 0511/71 77 71 | 0511/710 04 51 | 0171/416 83 50
info@elektro-kosmas.de | www.elektro-kosmas.de

Termine ohne Gewähr

Es handelt sich bei den folgenden Terminen um Einträge, die von den Veranstaltern auf der Internetseite der Stadt Hemmingen in den Veranstaltungskalender eingetragen und gegenüber der Stadt Hemmingen bis zum Anzeigenschluss der „rings um uns“ nicht abgesagt wurden.

Aus aktuellem Anlass wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass die Veranstaltungen unter Umständen nicht stattfinden.

Für die Richtigkeit der Angaben wird keine Gewähr übernommen.

Tag	Ortsteil	Veranstaltung / Ort / Uhrzeit
April		
13 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Lebensmittelausgabe der Laatzener Tafel für Hemmingen, Laatzten und Pattensen e.V.: Gemeindehaus der Friedenskirche
	Arnum	14:30-17:00 Senioren-Nachmittag der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
14 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz
	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
20 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Lebensmittelausgabe der Laatzener Tafel für Hemmingen, Laatzten und Pattensen e.V.: Gemeindehaus der Friedenskirche
	Hemmingen-Westerfeld	14:00-18:00 Kompostmarkt Strandbad Hemmingen, Hohe Bünte 10
	Arnum	14:30-17:00 Senioren-Nachmittag der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Harkenbleck	15:00-17:00 DRK Seniorenkaffeetafel Sporthalle / Mehrzweckhalle
21 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz
	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
22 Freitag	Hemmingen-Westerfeld	20:00 bauhof hemmingen: Schwarzblond – „Schön, aber giftig“ Die Revue zum Lachen, Staunen, Träumen – und Gänsehäuten Kulturzentrum bauhof hemmingen

Tag	Ortsteil	Veranstaltung / Ort / Uhrzeit
23 Samstag	Arnum	17:00 Konzert mit Choir under fire Gospel, Pop, Jazz und Swing Friedenskirche Arnum, Bockstraße 33
	Wilkenburg	19:00 Virtuose Kammermusik mit „la festa musicale“ St.-Vitus-Kirche, Kirchstraße 18
24 Sonntag	Arnum	18:00 13. Orgel-Abend-Gottesdienst Friedenskirche Arnum, Bockstraße 33
25 Montag	Arnum	10:00-11:00 Seniorentanz AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
27 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Lebensmittelausgabe der Laatzener Tafel für Hemmingen, Laatzten und Pattensen e.V.: Gemeindehaus der Friedenskirche
	Arnum	14:30-17:00 Senioren-Nachmittag der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
28 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz
	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
		20:00-21:30 Online-Veranstaltung: Sichere Schulwege in Hemmingen – Alternativen zum „Elterntaxi“ – gemeinsam entwickeln Online via Zoom
29 Freitag	Hemmingen-Westerfeld	20:00 bauhof hemmingen: Ole Lehmann – „#Tacheles“ Stand-up-Comedy Kulturzentrum bauhof hemmingen
30 Samstag	Arnum	09:30-11:00 „Papa, spiel mit!“ Kinderkrippe Arnum Pattenser Feldweg 17

VERANSTALTUNGSKALENDER

Mai

02 Montag	Arnum	15:00-16:00 Sprechstunde des Behindertenbeauftragten Familienservicebüro, Göttinger Str. 63
	Hemmingen-Westerfeld	16:00-18:00 Unternehmersprechstunde Rathaus
03 Dienstag	Arnum	10:00-12:00 Calenberger Diskussionsrunde Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
04 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Lebensmittelausgabe der Laatzener Tafel für Hemmingen, Laatzten und Pattensen e.V.: Gemeindehaus der Friedenskirche
	Arnum	14:30-17:00 Senioren-Nachmittag der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Hemmingen-Westerfeld	15:00 Informationsveranstaltung des SoVD Hemmingen-Westerfeld Rathaus
	Harkenbleck	15:00-17:00 DRK Seniorenkaffeetafel Sporthalle / Mehrzweckhalle
05 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz
		19:00 Sitzung des Ausschusses für Stadtentwicklung, Umwelt und Klima siehe amtliche Bekanntmachung zur Sitzung
	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
06 Freitag	Arnum	15:00-17:00 Offenes Café am Bürgerpark für Senioren Gemeindehaus der Friedenskirche
	Hemmingen-Westerfeld	20:00 bauhof hemmingen: Rock4 – Back to Basic – A-Cappella Show Kulturzentrum bauhof hemmingen
08 Sonntag	Hemmingen-Westerfeld	17:00 bauhof hemmingen: Mike Field – True Stories Show – Jazzkonzert Kulturzentrum bauhof hemmingen
09 Montag	Arnum	10:00-11:00 Seniorentanz AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
		19:00 Sitzung des Ausschusses für Soziales, Kultur, Sport und Verkehr siehe amtliche Bekanntmachung
11 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Lebensmittelausgabe der Laatzener Tafel für Hemmingen, Laatzten und Pattensen e.V.: Gemeindehaus der Friedenskirche

11 Mittwoch	Arnum	14:30-17:00 Senioren-Nachmittag der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Hiddestorf	19:00-21:00 Jahreshauptversammlung mit Ehrungen DRK Hiddestorf/ Ohlendorf 2022 Altentagesstätte Klagesgarten
12 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz
	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
13 Freitag	Hemmingen-Westerfeld	17:30-20:30 Online-Bewerbung 4.0 für Frauen Leine-Volkshochschule gGmbH Gutenbergstraße 2
	Hemmingen-Westerfeld	20:00 bauhof hemmingen: Henry Girls – Far Beyond the Stars Tour – Irish American Folk Kulturzentrum bauhof hemmingen
16 Montag	Hemmingen-Westerfeld	16:00-18:00 Unternehmersprechstunde Rathaus
18 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Lebensmittelausgabe der Laatzener Tafel für Hemmingen, Laatzten und Pattensen e.V.: Gemeindehaus der Friedenskirche
	Arnum	14:30-17:00 Senioren-Nachmittag der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Harkenbleck	15:00-17:00 DRK Seniorenkaffeetafel Sporthalle / Mehrzweckhalle
19 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz
		19:00 Sitzung des Rates der Stadt Hemmingen siehe amtliche Bekanntmachung zur Sitzung
	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
20 Freitag	Arnum	15:00-17:00 Offenes Café am Bürgerpark für Senioren Gemeindehaus der Friedenskirche
	Hemmingen-Westerfeld	20:00 bauhof hemmingen: Frank Fischer – Meschugge – Kabarett Kulturzentrum bauhof hemmingen
22 Sonntag	Hemmingen-Westerfeld	17:00 bauhof hemmingen: Sebastian Schnoy – Dummikratie – Kabarett Kulturzentrum bauhof hemmingen

Kulturzentrum bauhof e.v. hemmingen

Dorfstraße 53 · Telefon (05 11) 7 60 89 89
 E-Mail: info@bauhofkultur.de
 www.bauhofkultur.de



Bildquelle: jeweils bauhof e.v.

Veranstaltungsprogramm

April / Mai 2022



Vorverkauf:

Eintrittskarten gibt es über die Homepage www.bauhofkultur.de/tickets oder in der Vorverkaufsstelle im Schreibwarengeschäft SchreibGuth, Göttinger Str. 62, Arnum. Es gibt eine Abendkasse.

Wichtige Veranstaltungshinweise

Im bauhof werden wir weiterhin auf die Sicherheit unserer Gäste, unserer Künstlerinnen und Künstler und unseres Teams setzen. Bitte beachten Sie, dass daher für die bauhof-Veranstaltungen die 3G-Regeln und eine Maskenpflicht bis zum Sitzplatz gelten. Je nach Kartenverkauf finden die Veranstaltungen entweder im bauhof, Dorfstraße 53 oder in der KGS Hemmingen, Hohe Bünte 4, statt.

Bitte informieren Sie sich rechtzeitig auf der bauhof-homepage www.bauhofkultur.de/aktuelles, ob, wo und unter welchen Bedingungen die jeweilige Veranstaltung durchgeführt werden wird.

Wir bitten dafür um Verständnis.



Das bauhof-team wünscht
Frohe Ostern
 mit vielen bunten – auch
 kulturellen – Überraschungseiern

Freitag, 22. April 2022, Beginn: 20.00 Uhr

Schwarzblond – „Schön, aber giftig“

Die originellen Originale aus Berlin haben mit Ihrer Art von Revue und „Glamour Pop Entertainment“ eine ganz eigene Schublade kreiert. Der vier Oktaven Gesang von Benny Hiller und die facettenreiche Darstellung von Monella Caspar bewegen sich in Dimensionen, die kontrastreicher nicht sein könnten.



Songs zwischen Gänsehaut und Herzprickeln, Pop und Rock, Chanson und Kabarett lassen keine Gefühlsregung aus. Das Ganze präsentiert in ständig wechselnder, von Monella Caspar selbstentworfenen Haute Couture und extravaganten Hutkreationen, die in ihrer Exklusivität und Einzigartigkeit ihresgleichen suchen.

Benny Hiller, der androgyne Latin Lover an den schwarz weißen Tasten, bringt mit glockenklaren sopranigen Höhen, hauchigen Popgesängen und frech-fröhlichen Comedyeinlagen sein Publikum zum Lachen, Staunen, Träumen und Gänsehäuten. Er ist Komponist und Texter der sehr melodischen, teilweise hitverdächtigen Songs. Vier Oktaven Gesang trifft auf Haute Couture. Die Revue zum Lachen, Staunen, Träumen – und Gänsehäuten.

Kulturzentrum bauhof hemmingen, Dorfstraße 53, Hemmingen

Eintritt: 24,- Euro / Ermäßigt: 20,- Euro

Freitag, 29. April 2022, Beginn: 20.00 Uhr

Ole Lehmann – „#Tacheles“

Stand-Up-Comedy

„Jetzt mal Butter bei die Fische!“

Zu viele Menschen reden um den heißen Brei herum, doch langsam ist kein Platz mehr an der Schüssel. In seinem neuen Programm spricht Ole Lehmann „#Tacheles“ über die wirklich wichtigen Themen im Leben: Warum fliegen Mücken erst in der Dämmerung los? Warum ist „Bares für Rares“ besser als Sex? Und warum ist Zumba der Ententanz der neuen Generation? Über all das philosophiert der preisgekrönte Stand-Up-Comedian





Garten- und
Landschaftsbau

Der Weg zu Ihrem Traumgarten. Wir gestalten für Sie:

- Bepflanzungen ■ Natursteinarbeiten / Pflasterungen ■ NEU: Zaunbau
- Holzdecks / -terrassen ■ Teiche / Bachläufe ■ Baumfällarbeiten / -pflege

Glende Gartenbau · Mobil (0172) 4261 426 · Büro (0511) 57006081

REISEBÜRO BANDURA GbR

Ihr Reisespezialist in Ricklingen!

Gerne beraten wir Sie zu Ihrem Traumurlaub.

📍 Göttinger Chaussee 195
30459 Hannover / Ricklingen

☎ 05 11 - 42 65 48

✉ hannover@reisebuero-bandura.de

🌐 www.reisebuero-bandura.de

DER
Touristik
Partner

Neu – per
WHATSAPP erreichbar:
0157 8192 69 66

Wir führen alle namhaften Reiseveranstalter!

Wir sind auch an
den (F)Eiertagen...



...rund um die Uhr
für Sie im Einsatz!

Klaunenberg

GmbH

Rohr- und Kanalservice

- Rohr- und Kanalreinigung
- TV-Kamerauntersuchung
- Dichtheitsprüfung
- Rückstauschutz
- Rohr- und Kanalsanierung

Zentrale Hannover: Wilhelm-Röntgen-Str. 1
30966 Hemmingen
☎ 05 11 / 82 79 89

Niederlassung Braunschweig: Gotenweg 10
38106 Braunschweig
☎ 05 31 / 234 46 84

www.ist-dein-rohr-frei.de



aus Berlin auf seine eigene, unbeschwerte und manchmal auch verrückte Art. Ohne Labern um den heißen Brei. Sondern lustig, nachdenklich und vor allem immer direkt!

„#Tacheles“ ist Stand-up-Comedy pur. Ohne Schnickschnack. Ole Lehmann spricht über alles, was ihm so einfällt. Und so gleicht kein Abend dem anderen. Die Süddeutsche urteilt: „Sehr unterhaltsam“, und die Neue Westfälische findet es „mitreißend“. Vor allem aber ist dem Zuschauer am Ende dieses Abends klar: „#Tacheles“ geht auch in lustig!

Kulturzentrum bauhof hemmingen, Dorfstraße 53, Hemmingen

Eintritt: 24,- Euro / Ermäßigt: 20,- Euro

Freitag, 6. Mai 2022, Beginn: 20.00 Uhr

Rock4 – „Back to Basic“

A-Cappella-Show

In zehn unterschiedlichsten Shows tourten die vier Sänger von „Rock4“ in den vergangenen Jahren durch ganz Europa, wo sie sich ein kontinuierlich wachsendes Publikum erobern. Nach all diesen erfolgreichen Jahren ist es nun für Rock4 an der Zeit, zu ihren Wurzeln zurückzukehren. „Back to Basic“, zu ihrer Anfangszeit, in der es allein um die Kombination von Gesang und Vokalakrobatik ging. Keine großen Lichtshows oder ein spektakuläres Bühnenbild, sondern ein intimes Konzert mit purem Gesang im Mittelpunkt.

Die Gruppe gewann einige Wettbewerbe und wurde mit dem amerikanischen CARA-Award für ihre Bearbeitung von „Unlimited“ von Alanis Morissette als besten Pop/Rock-Cover-Song ausgezeichnet.

„Rock4“ berührt und inspiriert mit Songs von Pink Floyd, Rag'n'Bone Man, Radiohead, Sting und vielen anderen Größen ihr Publikum, begleitet mit ihrem holländischen Humor.

Das Vocal-Quartett um den dynamischen Leadsänger Luc Devens, Lucas Blommers, Phillip Schröter und Miklós Németh war bereits mehrmals zu Gast im bauhof. In diesem Jahr präsentieren sie dem Publikum ein beeindruckendes Gesangserlebnis – „Back to Basic“.

Eintritt: 24,- Euro / Ermäßigt: 20,- Euro

Sonntag, 8. Mai 2022, Beginn: 17.00 Uhr

Mike Field – „True Stories Show“

Jazzkonzert

Geboren und aufgewachsen in Kanada, ist der sympathische Jazz-Trompeter, Komponist und Sänger Mike Field bekannt für seine helle, fröhliche, energische Musik und seine Melodien. Jedes seiner Alben ist gekrönt mit zahlreichen Awards, sowohl für die Musik, für die Arrangements, als auch für den Gesang und setzte sich damit an die Spitze der kanadischen Charts!

Auf Tourneen spielt er seine Musik oft mit regionalen Musikern bei Jazz-festivals und Klubs in Neuseeland, Europa, Nordamerika und gar in der Antarktis. Mike begann bereits mit 10 Jahren, Trompete zu spielen und studierte privat mit klassischen Künstlern im Toronto-Sinfonieorchester. Im Jahr 2001 beendete er das „Masters of Jazz Performance Program“ an der Universität New York und als er 2003 nach Toronto zurückkehrte, begann er zu komponieren. Sein Solo-Debütalbum veröffentlichte Mike 2011, das zweite Album ‚Rush Mode‘ bereits zwei Jahre später und macht seitdem weltweit Furore! In Europa gastiert er gern und kongenial mit erstklassigen Musikern der nationalen Jazzszene.

So oder so – nach jedem Konzert mit Mike Field sprechen die Besucher noch lange über den charismatischen Virtuosen aus Kanada.

Eintritt: 24,- Euro / Ermäßigt: 20,- Euro

Freitag, 13. Mai 2022, Beginn: 20.00 Uhr

Henry Girls – „Far Beyond the Stars Tour“

Irish American Folk

Diese drei Schwestern haben den Plan, Weltkarriere zu machen! Karen (Fiddle Vocals), Lorna (Vocals, Akkordeon) und Joleen McLaughlin (Harfe, Piano, Vocals) sind in ihrer Heimat Malin, einem malerischen Städtchen auf der Inish Eoghain Halbinsel in Nord Donegal, schon von jeher als „The Henry Girls“ bekannt.



**Wir planen
Ihr neues
Traum-Bad!**

köthe
Bäder Sanitär Heizung

www.koethe-gmbh.de Tel. 0511. 42 67 96

**Rollladen-
und Jalousiebau**

**Wir beraten sie kostenfrei
und unverbindlich vor Ort!**



Herstellung von:
Rollladen / Rolltore
Außenjalousien
Plissee / Markisen
Wintergartenbeschattungen
Vertikal-Jalousien
Motoren und Steuerung
Reparatur und Service



Marie-Curie-Str. 15 Telefon 0511 – 84 374 10
30966 Hemmingen hemmingen-sonnenschutz.de
neubachersonnenschutz1995@freenet.de



Raumausstattung Hartmut Juschkewitz



RAUMAUSSATTEURMEISTER
30966 Hemmingen / Arnum, Pattenser Feldweg 21
Telefon (05101) 43 96 oder 01 63 - 4 05 66 02



**SCHÖNERES
WOHNEN DURCH:**

**AUSWAHL DER MUSTER
BEQUEM BEI IHNEN ZU HAUSE**

Sonnenschutz • Gardinen • Gardinenwaschservice

Das Fachgeschäft für Unterhaltungselektronik

Ganz nah bei Ihnen!

Fernsehgeräte Hi-Fi und Stereoanlagen Telefone
Seniorenhandys Satellitentechnik Antennenbau
Eigene Werkstatt Batteriewechsel für Ihre Uhr

Öffnungszeiten:

Mo. – Fr. 10.00–13.00 und 15.00–18.00, Sa. 10.00–12.00 und Mi. 10.00–13.00



FERNSEH-Hansen

Verkauf | Service | Beratung

vor Ort!

Dammstr. 4 | 30982 Pattensen

Tel.: 05101 - 12 633 | www.fernseh-hansen.de

– VHS AKTUELL – VHS AKTUELL – VHS AKTUELL –

Neue Kurse bei der Volkshochschule

Unser Programm finden Sie im Internet unter www.leine-vhs.de. Unsere neuen Programmhefte liegen ab sofort in Bürgerbüros, Geschäftsstellen, Banken und in unseren neuen Räumen in der **Gutenbergstraße 2** zur kostenlosen Mitnahme aus (mögliche Terminänderungen bei der Leine-VHS erfragen!)

Kurs-Nr. 10313P	Frauen und Rente
Di., 26. April, 17.00 – 19.00 Uhr Rathaus, Rathausplatz 1 Pattensen kostenfrei	Wie bin ich abgesichert? – In Kooperation mit den Gleichstellungsbeauftragten der Stadt Hemmingen und der Stadt Pattensen In diesem Vortrag erhalten Sie viele Informationen rund um die Rente und Tipps, was Sie selbst für Ihre Altersvorsorge tun können. Zielgruppe: Frauen jeden Alters, auch Berufsanfängerinnen und Frauen beim Wiedereinstieg in den Beruf.
Kurs-Nr. 10620H	Farbberatung für Frauen
Samstag, 7. Mai, 13.00 – 17.00 Uhr Hemmingen- Westerfeld	Welche Farbe passt zu mir, zu meiner Haut, zu meinen Augen, zu meinen Haaren? Verbessern Sie Ihre persönliche Ausstrahlung mit einer zu Ihnen passenden Farbwahl für Garderobe und Make-up. Damit Sie sich auch farblich gut angezogen fühlen – im Beruf oder privat. Es wird die klassische Farben- und Farbtypenlehre vermittelt.
Kurs-Nr. 10010H	Europawoche 2022: Die soziale Dimension Europas
Do., 5. Mai, 19.00 – 20.30 Uhr 1 Termin Hemmingen- Westerfeld VORTRAG	In Kooperation mit dem Europäischen Informations-Zentrum (EIZ) Niedersachsen Das Ziel der Europäischen Union (EU) war von Anfang an die Sicherung des Friedens. Dabei standen viel zu lange vorrangig wirtschaftliche Themen im Fokus. Kann es die Europäische Union schaffen durch ihre Maßnahmen das soziale Europa zu stärken? Referent: Andreas Strauch, Stellv. Referatsleiter, Niedersächsisches Ministerium für Bundes- und Europaangelegenheiten und regionale Entwicklung
Kurs-Nr. 21001H	Buchbinden
Sa., 23. April, 10.00 – 16.00 Uhr So., 24. April, 10.00 – 16.00 Uhr Hemmingen- Westerfeld	Dieser Kurs richtet sich an alle Teilnehmer*innen mit und ohne Vorkenntnisse, die Lust haben, sich in der Arbeit mit Papier und Pappe auszuprobieren und schöne Dinge selbst herzustellen. Es ist möglich Mappen, Kästen, Fotoalben, Leporellos und vieles mehr zu gestalten.
Kurs-Nr. 10900H	Wie entsteht die Königin der Musikinstrumente?
Mi., 27. April, 17.00 – 18.30 Uhr E. Hammer Orgelbau, Hauptstraße 71 Hiddestorf Werkstattführung	Wir haben eine Orgelbau-Werkstatt in Hiddestorf : Die Firma E. Hammer blickt auf eine 180-jährige Geschichte zurück. Sie hat viele Kirchenorgeln in der näheren und weiteren Umgebung gebaut oder restauriert. Im Rahmen dieser Werkstattführung lernen Sie Vieles über die Funktionsweise einer Pfeifenorgel und bekommen Einblicke in die verschiedenen Schritte in Planung, Bau und Restaurierung einer Orgel.

Geschäftsstelle HEMMINGEN

Gutenbergstraße 2 **Telefon: (05 11) 8 98 86 -262**
30966 Hemmingen E-Mail: info@leine-vhs.de
www.leine-vhs.de

Öffnungszeiten: Montag – Freitag 09.00 bis 12.00 Uhr

Mittlerweile gelten Die Henry Girls als eine der wegweisenden neuen Folk Gruppen Irlands mit einem persönlichen Stil und weltweiten Konzerten, sowie unzähligen TV- und Radioshows.

In ihrem Bühnenprogramm reisen sie in beiden Richtungen übers Meer und fischen in wilden Gefilden: New Folk, Bluegrass, Pop, Irish Tradition, Balladen, aber auch Anleihen bei den swingenden Andrew Sisters der 30er Jahre, Crosby Stills & Nash oder den Dixie Chicks sind auszumachen. Typisch und eher un-irisch ist der komplexe und intensive dreistimmige Gesang, neben gekonnt abgestimmten Vokalharmonien mit einer zusätzlichen „Gänsehaut“-Intensität. Die Henry-Girls präsentieren im Bauhof Hemmingen eine Klangreise von den stürmisch-rauen nördlichsten Klippen Irlands über das glitzernde nächtliche New York ins bluesgetränkte Memphis bis zu den keltischen Auswanderern und ihren sehnsüchtigen Klängen im bergigen Südosten der USA.

Eintritt: 24,- Euro / Ermäßigt: 20,- Euro

Freitag, 20. Mai 2022, Beginn: 20.00 Uhr

Frank Fischer – „Meschugge“

Kabarett

me|schug|ge (hebr.-jidd.) umgangssprachlich für verrückt. Das steht zumindest im Duden. Falls Sie sich jetzt fragen, wer oder was denn verrückt ist – kleiner Tipp: Schalten Sie mal die Nachrichten ein. Oder fahren Sie mit dem Zug, laufen Sie durch die Fußgängerzone, den Supermarkt oder setzen Sie sich ins Café. Denn egal ob Trump, Putin oder die Frau vor Ihnen an der Kasse – ständig hat man den Eindruck, von Menschen umgeben zu sein, bei denen im Kopf nicht alles ganz rund läuft. Frank Fischer hat sie alle beobachtet. Bei seinen Reisen quer durch die Republik kommt er ins Gespräch mit schwer verständlichen Sachsen, hessischen Nazis und einer schwäbischen Frauen-Reisegruppe.



Er berichtet über ungewöhnliche Menschen, verrückte Situationen und gibt nebenbei wertvolle Tipps, wie man beispielsweise eine Bahnfahrt für sich und andere zu einem unvergesslichen Erlebnis werden lassen kann. Stellt sich abschließend nur noch die Frage: Wenn so viele Menschen um uns verrückt sind, sind wir dann die einzig Normalen? Oder sind wir am Ende vielleicht selbst meschugge? Frank Fischer wurde für seine Kabarettprogramme inzwischen mit 20 Kabarettpreisen ausgezeichnet.

Eintritt: 24,- Euro / Ermäßigt: 20,- Euro

Sonntag, 22. Mai 2022, Beginn: 17.00 Uhr

Sebastian Schnoy – „Dummikratie“

Kabarett

Warum ist Stumpfsinn so erfolgreich? Was denken Politiker, die sich für einfachste Sprachhülsen entscheiden? Wieso haben politische Zeitungen am meisten Leser, wenn es um Rückenschmerzen geht?

In „Dummikratie – Warum Deppen Idioten wählen“ kämpft Sebastian Schnoy für die Aufklärung und gegen den Stumpfsinn. Er liefert politisches Kabarett ohne Zeigefinger.



Seit 40 Jahren steht für die einen der Kapitalismus vor seinem unmittelbaren Ende. Die anderen warnen seit Luthers Zeiten vor Überfremdung. Warum schlägt Fanatismus stets die Vernunft? Wir gegen die!

Dummikratie ist Schnoys Rundumschlag gegen jede Form von Vereinfachung. Böse, aber versöhnlich. Lustig – aber oft nachdenklich – bleibt er das, was er immer war: ein notorischer Optimist. Schnoys Kabarett gibt Kraft zum Leben und für die nächste Auseinandersetzung mit Vollpösten, Scharfmachern und Zynikern. Er liefert neue Munition für müde Aufklärer. Was ist uns wirklich wichtig? Und wenn wir es wissen, wieso feiern wir es nicht laut hörbar mit Tschingderassabum?

Sebastian Schnoy hat viel zu sagen. Vor allem bei einem ist er sich ganz sicher: Die Welt retten werden die Netten.

Eintritt: 24,- Euro / Ermäßigt: 20,- Euro

Die „rings um uns“ können Sie auch online im Internet lesen:

Einfach per QR-Code auf Ihrem Smartphone oder online unter www.stadthemmingen.de



ARNUM

Gemeinsam spielen

Freitag, den 22. April 2022 | 19 Uhr
Gemeindehaus Arnum



Für alle Spielbegeisterten von 18 bis 99 Jahren.
Wir spielen Brettspiele, Kartenspiele und alles, was uns Spaß macht.
Eigene Gesellschaftsspiele und Spielideen sind willkommen.

Weitere Spieleabende sind für den 17. Juni und 22. August 2022 geplant.



Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Friedens-Kirchengemeinde Arnum
Ansprechpartnerin: Dorothea zum Eschenhoff; Telefon: 05101/2401
Veranstaltungsort: Gemeindehaus | Bockstraße 33 | 30966 Hemmingen

POP·JAZZ·SWING

CHOIR UNDER FIRE

Mitglied im Niedersächsischen Chorenband e.V.

A MILLION DREAMS

Samstag, 23.04.2022

17:00 Uhr

Friedenskirche Arnum

LEITUNG
Martin Schulte

PIANO
Markus Horn

Eintritt frei, wir freuen uns über eine Spende!

CHOIR-UNDER-FIRE.DE

Schrader+
Weber HEIZUNGEN
Beratung • Planung • Ausführung
Wartung • Kundendienst

VIESMANN

Spitzenqualität
zu günstigen Preisen

DER NEUE VITODENS 333

(kompakter Gas-Brennwertkessel mit integriertem **Edelstahl**-Ladespeicher)

Das Geld für eine neue Heizung kommt schneller zurück, als Sie glauben. **Brennwert ist Mehrwert!**

KAMINOFENSTUDIO · PELLETS · HOLZ

Wer jetzt modernisiert, **spart bis zu 30% Heizkosten** und leistet einen deutlichen Beitrag zum **Umwelt- und Klimaschutz!**

Wir beraten Sie gern und erstellen Ihnen ein unverbindliches kostenloses Angebot!

Telefon: (0 51 01) 91 90 - 0

www.schrader-weber.de

Auf der Burg 6 · 30982 Pattensen

Anzeigenannahme rings um uns: ☎ (05 11) 41 02 89 - 30

Sie möchten modernisieren?

○ Wir beraten Sie nicht nur kostenlos in Sachen Solaranlagen, Bad- und Heizungsanfertigung.

○ Wir führen auch kostengünstig und termingerecht aus.

Mitglied der Handwerkerliste proKLIMA

MOMM

SANITÄR · HEIZUNG · KLIMA

Planung · Ausführung · Wartung

☎ 0511/ 41 20 13

www.shk-momm.de

Petra Juschkewitz – Medizinische Fußpflege –

Göttinger Str. 111 · 30966 Hemmingen OT Arnum
Sie finden mich im Friseur Salon Müller.

Telefon (01 63) 4 05 66 03 (Termine nach Vereinbarung)

Fußpflege inkl. Fußbad

fahrschule

seit 1934

Steckelberg

Telefon (05 11) 42 16 28 · www.steckelberg.de

- Führerscheinausbildung KOM, KRAD, PKW, LKW, TRAKTOR
- Aufbau-seminar Fahranfänger (ASF), Punkteabbau (ASP)
- ADR-Fahrschulung (Basiskurs, Aufbaukurs Tank, Fortbildung)
- Gefahrgutbeauftragtenschulung (Verkehrsträger Straße) + Fortbildung
- Flurförderzeugausbildung (Gabelstaplerfahrer)
- Ladungssicherung auf Fahrzeugen

Ricklinger Stadtweg 7
Hannover – Ricklingen
☎ 05 11/ 42 16 28

Lise-Meitner-Straße 4
Hemmingen-Westerfeld
☎ 05 11/ 7 68 29 42

Hauptstr. 63
Hannover-Wettbergen
☎ 05 11/ 2 28 26 44



Ihre Freiwillige Feuerwehr Arnum informiert:



Einladung zur 126. Generalversammlung

Am **Samstag, 7. Mai 2022** findet im Feuerwehrgerätehaus Arnum (Arnumer Kirchstraße 1A) die 126. Generalversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Arnum statt. Die Versammlung beginnt um 18.00 Uhr. Einlass ist ab 17.30 Uhr.

Hierzu lade ich alle Ehren-, fördernden, passiven sowie Mitglieder der Einsatzabteilung und des Musikzuges zur **Teilnahme in Präsenz** ein. Eine persönliche Einladung ergeht nicht mehr.

> Zu TOP 10.: Wahl des stellvertretenden Ortsbrandmeisters
Ausschließlich **in Präsenz teilnehmende** wahlberechtigte Mitglieder der Einsatzabteilung können an der Wahl teilnehmen!

Aus Gründen des Infektions- aber auch Selbstschutzes, erfolgt die Durchführung dieser (nicht öffentlichen) Versammlung

- > nach der 3G-Regel (**geimpft, genesen, getestet**) im Innen- und Außenbereich
- > mit Einlasskontrolle
- > mit FFP2-Maskenpflicht im Innenbereich bis zum Sitzplatz
- > ohne Abstandsmaßnahmen

Online-Übertragung für NICHT präsenz Mitglieder:

Die Versammlung wird parallel **online** übertragen. Den hier Teilnehmenden wird ausschließlich eine **zuhörende Funktion** angeboten. D.h., es besteht während der Versammlung keine Möglichkeit der Beteiligung durch Wortbeiträge und kein Wahlrecht.

Für die Teilnahme an der Online-Übertragung ist eine Anmeldung bis **Mittwoch, 27. April 2022**

- > unter der E-Mail-Adresse GV2022-FFArnum@t-online.de
- > mit dem Betreff „Anmeldung 126. Generalversammlung“

notwendig. Mit erfolgter Anmeldung erhalten Teilnehmende bis Mittwoch, 4. Mai 2022 ihre Zugangsdaten, gleichbedeutend als Anmeldebestätigung, per E-Mail.

Alle Ehrenmitglieder sowie geladene Gäste erhalten rechtzeitig eine persönliche Einladung.

Evtl. Ablaufänderungen werden ggf. kurzfristig in unseren Schaukästen und auf unserer Homepage bekanntgegeben. **BITTE BEACHTEN!**

TAGESORDNUNG:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung und Beschlussfähigkeit
3. Gedenken der verstorbenen Kameraden
4. Niederschrift der 125. Generalversammlung (wird ausgelegt)
5. Genehmigung der Niederschrift der 125. Generalversammlung
6. Tätigkeitsberichte
 - a) Ortsbrandmeister
 - b) Gruppenführer
 - c) Jugendfeuerwehrwart
 - d) Betreuer Arnumer Löscheufel
 - e) Musikzugführer
7. Ehrungen und Verleihungen von Dienstgraden
8. Übernahmen in die Einsatzabteilung
9. Entlastung des Kommandos
10. Wahl des stellvertretenden Ortsbrandmeisters
11. Berufung ins Kommando
12. Grußworte der Gäste
13. Anträge und Anfragen
14. Schlusswort

Anträge zur 126. Generalversammlung müssen bis **29. April 2022** beim Ortsbrandmeister Frank Boßdorf schriftlich eingereicht werden. Anonym gestellte Anträge werden nicht berücksichtigt!

Freiwillige Feuerwehr Arnum

Frank Boßdorf, Ortsbrandmeister

Die „rings um uns“ können Sie auch online im Internet lesen:

Einfach per QR-Code auf Ihrem Smartphone oder online unter www.stadthemmingen.de



SPENDE
BLUT 
BEIM ROTEN KREUZ

**SCHENKE LEBEN,
SPENDE BLUT.**



Der DRK-Ortsverein Arnum lädt ein zur Blutspende!

Mittwoch 20.07.2022

Mittwoch 19.10.2022

Wäldchenschule
Arnum

Klapperweg 18

16:00 - 19:30 Uhr

Mehr Termine unter:
www.blutspende-leben.de



DRK-Ortsverein Arnum

TERMINE UND ANGEBOTE

- Gymnastik für Seniorinnen

Freitag von 8.30 bis 9.30 Uhr,

im Gemeindehaus der Friedenskirche in Arnum

Die jeweils geltenden Corona-Bedingungen sind zu beachten.

Leitung & Auskunft: Christine Harrenga-Reese, Tel. (0163) 6 96 48 10

- Wassergymnastik für Damen im Buntebad

Dienstag von 8.15 bis 9.00 Uhr

Die jeweils geltenden Corona-Bedingungen sind zu beachten.

Auskunft und Anmeldung: G. Gieseke, Tel. (0174) 3 90 46 20

- Bridge

Mittwoch von ca. 14.00 bis 18.00 Uhr

Ab sofort trifft sich die Gruppe wieder im Gemeindehaus der

Friedenskirchengemeinde Arnum in der Bockstraße 33 in Arnum.

Die jeweils geltenden Corona-Bedingungen sind zu beachten.

Interessenten mit Vorkenntnissen melden sich bitte bei:

S. Behrens, Tel. (0 51 01) 29 09

- Sozialstation

Pflege zu Hause, Pflege- und Hausnotruf vermittelt die Sozialstation weiter, Göttinger Straße 46 – 48 in Arnum, Tel. (05 11) 41 64 42

- Essen auf Rädern

„Menu-Bring-Dienst“ über Sozialstation, Tel. (0511) 41 64 42

- Kleiderkammer

DRK Laatzen (DRK-Rettungswache), Nürnberger Straße 5
Gut erhaltene Kleidung kann jederzeit abgegeben werden.
Ausgabe ist mittwochs von 9.00 bis 11.00 Uhr.

- Monatliche Mitgliedertreffen

Jeden 2. Dienstag im Monat. Beginn ist jeweils **um 18.00 Uhr**.
Bis auf Weiteres finden die Treffen im China Restaurant „Cao“,
Göttinger Straße 85 in Arnum statt.
Die jeweils geltenden Corona-Bedingungen sind zu beachten.
Etwaigen Änderungen werden mitgeteilt.

Pop, Jazz und Swing in Arnum

Konzert des Choir under Fire in der Friedenskirche

Am 23. April ist der Choir under Fire aus Langenhagen nach vier Jahren wieder in der Friedenskirche in Arnum zu Gast.

Unter dem Motto „A Million Dreams“ werden die Sängerinnen und Sänger unter der musikalischen Leitung von Martin Schulte ihr Publikum zum Träumen verleiten und den Abend verzaubern.

Pop, Jazz und Swing, so beschreibt das Ensemble sein Repertoire, das neben Klassikern der Jazz-Musik auch Evergreens, Musicalmelodien und bekannte Popsongs umfasst. Ob mit Klavierbegleitung oder a capella – dass diese Mischung überzeugt, erleben die Sängerinnen und Sänger bei ihren Konzerten immer wieder.

„Ich freue mich, unserem Publikum in Arnum nach so langer Corona-bedingter Konzertpause die musikalische Vielseitigkeit und das neue Repertoire des Chores zu präsentieren“, so Martin Schulte.

Begleitet wird der Choir under Fire am 23. April in der Arnumer Friedenskirche von dem Pianisten Markus Horn.

Das Konzert beginnt um 17.00 Uhr, Einlass ist ab 16.30 Uhr.

Der Eintritt ist frei, jedoch freuen sich die Sängerinnen und Sänger über Spenden für die Chorarbeit. Weitere Informationen über den Chor und seine nächsten Konzerttermine finden Interessierte auf der Homepage des Chores unter www.choir-under-fire.de.



Bildquelle: Copyright Euromediahouse



Neustart ab 25.4.2022

KREATIV Nachmittag

jeden Montag zwischen 15:00 Uhr und 18:00 Uhr

im Gemeindehaus der Friedens-Kirchengemeinde in Arnum, Bockstr.33

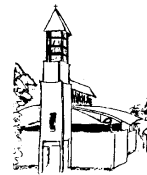
Für Menschen, **DIE ES BUNT LIEBEN** und Spaß und Freunde am Selbermachen haben sowie neue Leute kennenlernen wollen:

- Handarbeiten, Basteln, Umgestalten, Zeichnen, Malen,
- Kenntnisse und Erfahrungen ausgetauscht,
- Neues entdecken,
- Kontakte, Gespräche
- bei Kaffee und Getränken
- **Kommen Sie einfach vorbei!!**



Kontakt:

Christiane Kirschnick 05101/3139; E-Mail: c.kirschnick@gmx.de



MUSIK in der Friedenskirche Arnum

Sonntag, 24. April, 2022, 18:00 Uhr
13. Orgel-Abend-Gottesdienst



Orgel: Robin Hlinka

Folgende Werke werden im Rahmen des Gottesdienstes zu hören sein:

- Johann Sebastian Bach (1685–1750):
 - Concerto G-Dur, BWV 592 (Allegro - Grave - Presto)
 - „Wir glauben all an einen Gott“, BWV 765
 - „Wir gläuben all an einen Gott“, BWV 680
 - Fughetta super „Wir gläuben all an einen Gott“, BWV 681
- Felix Mendelssohn-Bartholdy (1809–1847)
 - Sonate B-Dur, op. 65 Nr. 4 (Allegro con brio - Andante religioso - Allegretto - Allegro maestoso e vivace)

Ev.-luth.
Friedens-
Kirchengemeinde,
Arnum,
Bockstr. 33

ANZEIGE

 Mercedes-Benz
HALM
www.mercedes-halm.de



Ihr guter Stern
für die Region Hannover

Für Sie immer eine gute
und sichere Fahrt!

- Verkauf Neuwagen, Junge Sterne & Gebrauchtwagen
- Top-Service für Pkw, Transporter & LKW
- Teile- & Zubehörverkauf
- Schnelle Unfallhilfe

Autohaus Halm GmbH
Autorisierter Mercedes-Benz PKW-Verkauf und Service,
Nutzfahrzeug-Service und Vermittlung

Robert-Bosch-Straße 1 · 30989 Gehrden
Telefon: 05108-9191-0 · E-Mail: info@mercedes-halm.de
www.mercedes-halm.de

13. Orgel-Abend-Gottesdienst in der Friedenskirche Arnum

Die Friedens-Kirchengemeinde lädt am Sonntag, dem 24. April 2022 um 18.00 Uhr zum 13. Orgel-Abend-Gottesdienst in die Friedenskirche Arnum mit Pastor i.R.Jörg Hauernert ein.

Im Mittelpunkt von diesem Gottesdienst stehen die Orgelwerke von Johann Sebastian Bach (1685–1750) – Concerto G-Dur, BWV 592 (Allegro – Grave – Presto) sowie Choral-Variationen zu „Wir glauben all an einen Gott“, BWV 765, „Wir glauben all an einen Gott“, BWV 680 und Fughetta super „Wir glauben all an einen Gott“, BWV 681. Zum Abschluss des Gottesdienstes wird die Sonate B-Dur, op. 65 Nr. 4 (Allegro con brio – Andante religioso – Allegretto – Allegro maestoso e vivace) von Felix Mendelssohn-Bartholdy (1809–1847) erklingen.

Als Organist an der Krawinkel-Orgel wird Robin Hlinka, Organist an der St. Andreas-Kirche in Springe, musizieren.

Sportliche Vereinigung Arnum e.V.

www.sv-arnum.com



Bericht von der Jahreshauptversammlung 2022

Endlich wieder turnusgemäß fand am 25. März die diesjährige Jahreshauptversammlung der Sportlichen Vereinigung Arnum statt. Wie im Vorjahr trafen sich die Mitglieder auch in diesem Jahr wieder in der neuen Mehrzweckhalle, um die notwendigen Hygieneregeln besser einhalten zu können. So bekamen die Mitglieder die Gelegenheit, die neue Bestuhlung für Veranstaltungen in unserer Halle probe zu sitzen.

Für die 40 anwesenden Mitgliedern hatte der 1. Vorsitzende Harald Gries vor allem positive Nachrichten. So ist die Mitgliederzahl der SVA auch nach zwei schwierigen Corona-Jahren weiterhin konstant geblieben. Dafür bedankte sich der Vorsitzende noch einmal ausdrücklich bei allen Mitgliedern, den Sparten- und ÜbungsleiterInnen und HelferInnen.

Bewegungspass

Bereits im vergangenen Jahr hatte der Verein gemeinsam mit der Wälderschule an der Bewegungspass-Aktion des Regionssportbundes teilgenommen. Insgesamt nahmen 175 der 330 Kinder der Grundschule an der Aktion teil, alle bekamen am Ende ein Geschenk für die Teilnahme. Die Aktion soll in diesem Jahr mit dem Kindergarten I wiederholt werden. Dazu soll am 11. Juni auf der Anlage der SV Arnum ein Sportfest mit verschiedenen Stationen der Sparten für die Kinder stattfinden.

Kinder aus der Ukraine trainieren kostenlos

Einstimmig beschlossen die Mitglieder auf Antrag des Vorstandes, gefährdeten Kindern aus der Ukraine kostenloses Training in den Sparten der SV Arnum anzubieten. Um die Kinder zu beraten und zu begleiten hat sich bereits eine Trainerin als Dolmetscherin angeboten.

Jubiläen 2022 und 2023

Bereits in diesem Jahr feiert die Tischtennissparte ihr 75-jähriges Bestehen. Anlässlich des Jubiläums wird die Sparte in diesem Jahr die Hemminger Tischtennismeisterschaft austragen und dazu befreundete Mannschaften einladen. Im kommenden Jahr feiert die SV Arnum ihr 90-jähriges Bestehen, ebenso wie die älteste Sparte des Vereins, die Sparte Fußball. Als „Schnupperaktion“ für das Jubiläumsjahr beschloss die Versammlung, im Jahr 2023 Neumitgliedern einen vergünstigten Vereinsbeitrag anzubieten, dabei verzichtet der Verein für ein Quartal auf die Vereinsbeiträge. Ein Fest für die Vereinsmitglieder anlässlich des Jubiläums ist ebenfalls geplant.

Vorstandswahlen

Einstimmig erfolgten auch in diesem Jahr unter der Leitung des Vorsitzenden des Ehrenrates, Hermann Forte, die Wahlen zum Vorstand und die Bestätigung der Spartenleitungen. Harald Gries kündigte bei seiner Wiederwahl an, dass dies seine letzte Amtszeit als 1. Vorsitzender sei. In zwei Jahren sei es Zeit, dass jüngere das Ruder übernehmen. Wiedergewählt wurden auch Sharlena Gath als Jugendwartin, Elke Guth als Seniorenwartin sowie Manfred Rose, Marita Niederstadt und Claudia Meinhof als KassenprüferInnen. Bestätigt wurden auch alle LeiterInnen der Sparten. Neue Gesichter gibt es dabei in der Tanzsparte und der Sparte Gesundheitssport. Beim Tanzen wurde die langjährige Spartenleiterin Susanne Wienigk-Andreas verabschiedet, die Leitung der Sparte hat Uwe Baudach übernommen. Die Sparte Gesundheitssport wird künftig von Ilka Knoke geleitet.

SPARTE TISCHTENNIS

75 Jahre Tischtennis in der SV Arnum

Unsere Tischtennissparte feiert in diesem Jahr ihr 75. Jubiläum und ist nach der Fußballsparte die zweit älteste Sparte der SV Arnum.

75 Jahre bewegte Tischtennisgeschichte mit Höhen und leider auch Tiefen liegen hinter uns. In unserer Chronik auf der Homepage der SV Arnum sind viele Momente festgehalten. Wer Lust zum Stöbern hat, ist herzlich eingeladen und vielleicht schlummern ja bei einigen ehemaligen Aktiven noch Urkunden und andere Unterlagen, die unsere Chronik ein wenig vervollständigen können. Wenn ja bitte melden Sie sich!

Um dieses Jubiläum gebührend zu feiern planen wir vom 17. bis 19. Juni 2022 für unsere Aktiven, unsere Sportfreunde der Hemminger Stadtteile und Freunde eine gemeinsame Veranstaltung. Genaueres folgt, also tragt euch diese Termine schon einmal ein und lasst euch überraschen.

Für unsere Aktiven findet die Vereinsmeisterschaft im Einzel am 20. Mai um 19.00 Uhr und im Doppel am 21. Mai um 14.00 Uhr statt.

Wir hoffen, das Corona uns keinen Strich durch die Planungen macht. Also passt auf euch auf, bleibt gesund und schützt euch und eure Lieben.

Ralf Mader

SPARTE GESUNDHEITSSPORT

Der Sommer kommt und damit auch die neuen Kurse in der Gesundheitssparte der SV Arnum. Egal ob nach getaner Arbeit oder entspannt am Vormittag bei uns findest du den passenden Kurs Fitness, Stretch, Relax und Stepp oder lieber Tao Yin, Yoga und Qigong?

Schnupper doch einfach mal rein! Alle Infos findest du auf der Internetseite des SV Arnum unter Gesundheit. Dort kannst du direkt mit den Trainern Kontakt aufnehmen, oder du schreibst dem Team Gesundheit eine E-Mail an: fitundgesund@sv-arnum.com.

DEVESE / HEMMINGEN-WESTERFELD

Jagdgenossenschaft Devese

Bekanntmachung über die Verwendung des Jagdertrages für das Jagdjahr 2021 / 2022

Die Jagdgenossenschaft Devese beschloss in ihrer Jahresversammlung vom 25. März 2022, dass der Reinertrag der Jagd nicht an die Mitglieder nach dem Verhältnis der Grundflächen mit denen sie in der Jagdgenossenschaft angehören verteilt wird, sondern für Hegemaßnahmen zu verwenden ist.

Mitglieder, die diesem Beschluss nicht zustimmen, können nach § 10 Absatz 2 Satz 2 der Satzung der Jagdgenossenschaft Devese, innerhalb eines Monats nach der Bekanntmachung schriftlich oder mündlich zu Protokoll des Jagdvorstandes die Auszahlung ihres Anteils verlangen.

Der Jagdvorstand

DRK Hemmingen

Aufgrund der Nutzung des Bürgersaals des Rathauses Hemmingen als mobiles Impfzentrum haben wir unsere Veranstaltungen für den April wie folgt geplant:

Gymnastik für Senioren im Gemeindesaal der Trinitatiskirche

dienstags von 09.30 bis 10.30 Uhr

donnerstags von 09.30 bis 10.30 Uhr sowie von 10.45 bis 11.45 Uhr

Leitung: Britta Hoge, Telefon (0511) 76 08 313

Kaffeetrinken, Kartenspielen und Klönen im Bürgersaal Rathaus

jeweils am Donnerstag ab 7. April von 15.00 bis 17.00 Uhr

Qi Gong-Kurs

Qi Gong ist eine chinesische Meditations-, Konzentrations- und Bewegungsform zur Kultivierung von Körper und Geist. Zur Praxis gehören Atemübungen, Körper- und Bewegungsübungen sowie Konzentrations- und Meditationsübungen. Der Kurs findet wöchentlich jeweils am Freitag um 11.00 bis 12.30 Uhr im Gemeindesaal der Trinitatiskirche statt.

Selbsthilfegruppe „Epilepsie“

Die Epilepsie-Selbsthilfegruppe beim DRK-Ortsverein Hemmingen trifft sich einmal monatlich, üblicherweise am 3. Dienstag im Monat von 18.00 bis 19.30 Uhr. Nachfolgender Termin ist Dienstag, der **26. April 2022**. Der Ort wird den Teilnehmern bekannt gegeben.

Am 18. Mai 2022 findet um 18.00 Uhr im Bürgersaal des Rathauses Hemmingen eine besondere Veranstaltung mit dem Titel „Unser schönes Leben mit Epilepsie“ statt.

Es wird über Epilepsie und die Folgen für die Betroffenen informiert. Außerdem können Fragen diverser Art gestellt werden, die von den Betroffenen und Angehörigen beantwortet werden.

Interessierte bitte anmelden bei Britta Hoge (Telefon 05 11 / 76 08 31).

Bewegungsangebote für Senioren/-innen

„Ab ins Grüne“ – unter diesem Motto laden wir alle Interessierten jeweils am ersten Mittwoch im Monat zu Spaziergängen in der näheren Umgebung ein. Start der ca. 1-stündigen „Wanderung“ ist um 10.00 Uhr vor dem Rathaus in Hemmingen.

Der nächste Spaziergang in diesem Jahr findet am 4. Mai 2022 statt.

Kegeln für Senioren (neu)

Jeweils am ersten Donnerstag im Monat, 15.00 bis 17.00 Uhr, auf der Kegelbahn in Hemmingen-Westerfeld, Hohe Bünte 6 (neben Hallenbad / unter Jugend-Kultur-Haus).

Am 5. Mai 2022 ist Kegeln für alle Interessierte in Form einer „Schnupperstunde“. Auch Nicht-Mitglieder des DRK sind willkommen. Weitere Informationen und Anmeldungen bei Jürgen Hartelt (Tel. 05 11/41 53 77).

Grundkurs PC

Für Senioren und andere Interessierte vermitteln wir das Basiswissen für den Umgang mit einem Computer in fünf Kurseinheiten. Die Referentin Shreya Pathak und Helferinnen des DRK stehen den Teilnehmern bei der Arbeit mit dem Laptop mit Rat und Tat zur Seite.

Der Kurs findet ab 21. April 2022 jeweils donnerstags von 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr im Bürgersaal statt. Anmeldungen nimmt Britta Hoge entgegen (Telefon 05 11 / 7 60 83 13).

Mitgliederversammlung DRK-OV Hemmingen

Unsere diesjährige Mitgliederversammlung ist für Mittwoch, 27. April 2022, um 15.00 Uhr im Gemeindesaal der Trinitatiskirche in Hemmingen-Westerfeld geplant. Unsere Mitglieder auch aus den Ortsteilen Wilkenburg und Harkenbleck sind herzlich eingeladen.

Allen Mitgliedern ist ein Einladungsschreiben zugestellt worden.

Hinweise:

Der DRK-Ortsverein Hemmingen freut sich über weitere Helfer/-innen! Bei Interesse bitte melden bei Britta Hoge, Telefon (05 11) 7 60 83 13 bzw. brittahoge.mut@gmail.com.

Peter Hauke, DRK-OV Hemmingen

Schützengesellschaft Hemmingen e.V. von 1912**Neuer König nach knappen Rennen**

Hemmingen – Mit Beginn der Corona Pandemie wurden weite Teile des öffentlichen Lebens zurückgefahren. So auch bei den Hemminger Schützen, die zuletzt 2019 im Wettkampf um die Königswürde antraten. Trotz der langen Pause lieferten sich die Schützen beim Königsschießen am Samstag, dem 26. März 2022 ein Kopf-an-Kopf-Rennen. Punktgleich standen am Ende Jörg Hartzke, Lars Sprenger und Sabine Hanje (Platz 1 – 3) auf dem Siegerpodest. Schlussendlich sicherte sich Jörg Hartzke (siehe Bild 1) mit der besseren Satzfolge den Sieg. Im Rennen um den Titel des Altersbesten erkämpfte sich Paul-Eric Stolle den ersten Platz, dicht gefolgt von Uwe Voigt und Hans-Joachim Pusch.

Zu den sportlichen Leistungen der SG Hemmingen trägt in Zukunft auch eine modernisierte Schießanlage bei. Die neu installierte elektronische Schussbildauswertung ermöglicht es, jeden Treffer digital zu vermessen. Mithilfe des neuen Systems kann bei Bedarf auch der Leistungsfortschritt kontinuierlich nachvollzogen werden. Nachdem die Umbauphase nun abgeschlossen wurde, finden die Luftgewehr Trainingszeiten wieder dienstags ab 19.00 Uhr in den Räumen unter dem Hallenbad Hemmingen statt.



Hans-Joachim Pusch (link) gratuliert dem neuen Schützenkönig Jörg Hartzke (rechts) Bildquelle: Schützengesellschaft Hemmingen e.V.

GRAMANN

Hannöversche Landschlachtere

**AHRBERG**

beste Meisterqualität seit 1896

WERKSVERKAUF in Pattensen
von Dienstag - Samstag geöffnetbis
30.04.
2022Angebot nur gültig im Werksladen
vom 5.-30.4.2022**UNSERE ANGEBOTE IM
GRILL-APRIL**★ **Grillpaket small**

5 Nackensteaks - auf Wunsch auch mariniert
5 Grillbratwürstchen - 500 g / 5er-Paket
5 Bratwürstchen - nach Wahl | 375 g / 5er-Paket
5 Schinkengriller - 500 g / 5er-Paket
+ 1 x Aioli o. Curry-Dip GRATIS

NUR | **25,00 €**★ **Grillpaket large**

10 Nackensteaks - auf Wunsch auch mariniert
10 Grillbratwürstchen - 1000 g / 10er-Paket
2 x 5 Bratwürstchen - nach Wahl | 375 g / 5er-Paket
10 Schinkengriller - 1000 g / 10er-Paket
+ 1 x Fl. 0,75 l „Das Freie“ Pilsener GRATIS

NUR | **50,00 €**Ludwig-Erhard-Straße 25
(im Gewerbegebiet)www.gramann-ahrberg.de

Dienstag - Freitag: 8 - 18 Uhr | Samstag: 8 - 14 Uhr

Unterrichtwww.guitarschool-hemmingen.de (in Arnum) ☎ (01 79) 9 48 48 25

Lehrer erteilt qualifizierten Einzelunterricht in Mathe, Englisch und Latein. Hausbesuch oder auch online möglich. ☎ (01 74) 1 97 92 71

Stellenmarkt

Wir suchen für unseren Campingplatz in Arnum helfende Hände mit handwerklichem Geschick für Außen- und Innen-Tätigkeiten, Führerschein erwünscht. ☎ (01 76) 55 43 61 04

Suche Gartenhilfe mit Erfahrung für Rosen, Stauden und Ziergarten, in Hemmingen, 1x / Woche donnerstags für 5 Std. ☎ (01 77) 6 91 52 45

Suche Putzhilfe, 14-tägig, vormittags, ca. 3 Std. ☎ (05 11) 41 51 97

Rentner als Handwerker gesucht. ☎ (01 51) 26 98 21 79

Unterstützung im Haushalt – Für gepflegten Privathaushalt in Hiddestorf suchen wir Unterstützung beim Saubermachen. ca. 4 Std. / Woche – vormittags. Wir freuen uns auf Ihren Anruf: Telefon (01 77) 7 85 65 43

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir eine

MFA in Teilzeit oder Vollzeit

Dr. Andreas Wassmann
Kinderheilkunde und Jugendmedizin
Ahornstraße 5 · 30880 Laatzen

Info: www.kinderarzt-wassmann.de
Bewerbung an: wassmann-bewerbung@t-online.de

Die nächste „rings um uns“ erscheint am 27.04.2022



Schön:
Schwimmbad-
Eintritt inkl.
Sauna!

Logo, Gestaltung und Fotos: Jung Lennig

KURSE UND ANGEBOTE IM BAD- UND SAUNABEREICH

LEINE-VOLKSHOCH- SCHWIMMSCHULE
SCHULE GMBH „AQUA MEDI PLUS“

SAUNA

- Bio-Kosmetik
- Anti-Age
- Akne-Behandlung
- Wellness
- Massagen
- Med. Fußpflege
- Haarentfernung
- Wellness-Days
- Schröpfen als Therapie
- Cellulite-Behandlungen:
- Body Wrapping
- Body-Styling

EINTRITTSPREISE UND WERTKARTEN INKL. SAUNA

NORMALTARIF

- bis 2 Stunden | 4,00 €
- ab 2 Stunden | 8,00 €

ERMÄSSIGT 1* ERMÄSSIGT 2*

- bis 2 Stunden | 2,50 € | 1,50 €
- ab 2 Stunden | 5,00 € | 3,00 €

WERTKARTEN PREIS WERT

Wertkarte 20 €	18,00 €	20,00 €
Wertkarte 40 €	35,00 €	40,00 €
Wertkarte 80 €	65,00 €	80,00 €
Wertkarte 100 €	75,00 €	100,00 €

*ERMÄSSIGT

Buntebad

Hemmingen

Anmeldung
Tel. 0511-4103 460
info@buntebad.de

ÖFFNUNGSZEITEN

TAG

- Montag
- Dienstag
- Mittwoch
- Donnerstag
- Freitag
- Samstag
- Sonntag

Die Sauna, Wellnessbereich
* Dienstag
** Samstag mit einer

Aktuelle Informationen zum Buntebad erhalten Sie auf der Homepage der Stadt Hemmingen unter www.stadthemmingen.de/buntebad.



- Schwimmbecken/Sportbecken mit Unterwasser-scheinwerfer (LED-Technik, mehrfarbig)
- Verlagerung des Einstiegs (Treppe)
- Sprungturm mit 3m Plattform, 1m Brett, neue Startblöcke
- Wärmebänke
- Schwimmesterraum zwischen Schwimm- und Multifunktionsbecken
- modernste Technik zur Versorgung des Buntebads, der Sporthallen und der Carl-Friedrich-Gauß-Schule
- Multifunktionsbecken, ideal als Lernschwimmbecken, Tiefe bis 1,35m, 30° Wassertemperatur, 8 Massagedüsen, Unterwasserscheinwerfer (LED-Technik, mehrfarbig)
- behindertengerechte Ausstattung: WC, Umkleiden, Duschrollstuhl, Behindertenlift zum Einstieg
- teilweise elektronisch gesteuerte Duschen (Touch Screen)
- Föne und dazugehörige Spiegelwände
- Einzel- und Sammelumkleiden mit Einzelschränken
- Wertschränke im Schwimmbadbereich
- eigener Zugang zur Sauna, Nutzung im Eintritt inklusive



Liebe Besucher, das Team vom Buntebad sorgt dafür, Ihnen das Badevergnügen so angenehm wie möglich zu gestalten.

Moonlightbasar – Secondhandbasar in Trinitatis

Am Freitag, 29. April 2022, findet von 18.00 bis 21.00 Uhr der erste „Moonlightbasar“ – Basar rund ums Kind, im Trinitatis-Gemeindezentrum, Kirchdamm 4 in Hemmingen statt.

Angeboten werden: Kinderkleidung (0 bis ca. 12 Jahre), Spielsachen, Bücher, Fahrzeuge, Umstandsmode, Babybedarf und Vieles mehr.

Bitte beachten Sie die aktuell geltenden Hygieneregeln!
Zutritt nur mit FFP2-Maske.

Auf Ihren Besuch freut sich das Moonlightbasar-Team Hemmingen,
i.A. Katrin Meyer



Moonlight- basar

Rund ums Kind
Freitag, 29. April
18 – 21 Uhr

Trinitatis-Kirchengemeinde
Hemmingen, Kirchdamm 4

Angeboten werden:

Kinderkleidung (0 bis ca. 12 Jahre),
Spielsachen, Bücher, Fahrzeuge,
Umstandsmode/Babybedarf, u.v.m.

Es gelten die aktuellen Hygieneregeln:
Einchecken mit der Coronawarn-App
und FFP2-Maske !



SC Hemmingen-Westerfeld v. 1914 e.V.

www.sc-hemmingen-westerfeld.de



SPARTE TRAMPOLIN

Trampoliner des SC starten erfolgreich in 2022

6 Trampoliner des SC starteten in die Wettkampfsaison 2022. Begonnen hat sie mit den Landesdoppelminimeisterschaften im Februar in Laatzten. Auch wenn das Doppelmini nicht zu den ständigen Trainingsgeräten zählt, konnten sich die Ergebnisse sehen lassen. Drei Aktive haben das Finale in ihren Gruppen erreicht. Besonders gefreut hat sich Yorick Gerdes über den Vizelandesmeistertitel in der Gruppe der Schüler 2010-2012. Mit dem intensiven Training hat er sich mit der Silbermedaille belohnt.

Auch Victoria Ellersieck (2011-2012) und Sarah Wyzgol (2004-2005) waren bei ihrem ersten Doppelminiwettkampf glücklich mit dem Final-einzug und ihren Platzierungen 5 und 7. Lea Shahwan (Platz 7) und Linus Ramhorst (Platz 4) haben in ihren Altersklassen nur ganz knapp das Finale verpasst. In der größten Gruppe wurde Caterina Scifoni 13. bei 18 Starterinnen.

Yorick hat mit seinem tollen Ergebnis die Qualifikation zu den Deutschen Doppelminimeisterschaften in Hamburg im März erreicht. Wir drücken ihm die Daumen, dass er seine gute Leistung dort wiederholen kann.

Thorsten Langner



Bildquelle: SC Hemmingen-Westerfeld

Übungsleiter Eltern-Kind-Turnen gesucht!

Der SC Hemmingen-Westerfeld sucht dringend einen Übungsleiter im Bereich Eltern-Kind-Turnen für Kinder von 1 bis 4 Jahren am Dienstag-nachmittag von 16.30 bis 17.30 Uhr. Eine Übungsleiterlizenz ist nicht erforderlich. Gern können auch Eltern, deren Kinder in den verschiedenen Gruppen turnen, diese Aufgabe übernehmen.

Bei Interesse bitte Kontaktdaten für einen Rückruf angeben unter E-Mail: info@sc-hemmingen-westerfeld.de


SPARTE GYMNASTIK

Gymnastik 60+ im SC Hemmingen-Westerfeld

Bieten Sie dem Alter die Stirn: zur Erhaltung der Gesundheit im Alter bieten wir Ihnen mit dieser Gruppe spezielle körperliche Übungen aber auch Gedächtnistraining mittwochs in der Gymnastikhalle Hohe Bünthe/Sportplatz, 16.00 bis 17.00 Uhr, an. Schnuppern Sie gern einmal rein! Als Mitglied der Gymnastikgruppe im SC Hemmingen-Westerfeld zahlen Sie monatlich 18,- Euro und können im Verlauf der Woche auch alle anderen Gymnastikgruppen besuchen. Wir freuen uns, Sie begrüßen zu dürfen. Infos unter (05 11) 42 51 41.

Sigrid Nickel

ANZEIGE



Das Schöne am Frühling ist,
dass er immer gerade dann kommt,
wenn man ihn am dringenden braucht!
Jean Paul

Für ein schönes Zuhause
reinsch
MALERFACHBETRIEB

www.maler-reinsch.de

Allen Kunden, Geschäftspartnern und Freunden ein besinnliches Osterfest!

Austausch von Betroffenen Selbsthilfegruppe Epilepsie



Selbsthilfegruppe Epilepsie in Hemmingen

Der DRK-Ortsverein Hemmingen bietet eine Epilepsie-Selbsthilfegruppe an. Wir sind eine „Betroffengruppe“, im Mittelpunkt stehen die Themen und Fragen der Teilnehmenden. Es finden monatliche Treffen statt und offene Abende zum Erfahrungsaustausch. Vorträge und Gruppengespräche zum Thema „Epilepsie“ sollen dabei helfen, mit der Krankheit besser umzugehen.

Die Selbsthilfegruppe trifft sich jeden dritten Dienstag im Monat um 17.00 Uhr. Der Ort wird vorher bekannt gegeben. Um Anmeldung wird gebeten.

Termine 2022:

26. April, 17. Mai, 21. Juni, 19. Juli, 23. August, 20. September, 18. Oktober, 15. November und 20. Dezember

Veranstaltung „Unser schönes Leben mit Epilepsie“

Jeden kann es treffen! Viele Menschen hatten oder haben epileptische Anfälle. Sie haben aber Angst darüber zu reden und davor, offen dazu zu stehen, weil sie befürchten, dann als „psychisch Kranke“ oder „Verrückte“ verurteilt und ausgegrenzt zu werden.

An diesem Abend stehen Epileptiker, Mitglieder der Selbsthilfegruppe Epilepsie des DRK-Ortsvereins Hemmingen und deren Angehörige Rede und Antwort. Wir möchten Vorurteile und Ängste abbauen und informieren.

Sie haben Fragen? Wir haben Antworten! Epilepsie hat mit Geisteskrankheit oder Geistesschwäche nichts zu tun. Viele berühmte Personen, Wissenschaftler, Künstler u.a. hatten Epilepsie. Dies beweisen nicht zuletzt die „genialen Epilepsiekranken“, also Menschen, die trotz ihrer epileptischen Anfälle Überdurchschnittliches geleistet haben: Alexander der Grosse, Johanna v. Orleans, Moliere, Dostojewski, Leonardo da Vinci, Physiker Hermann vom Helmholtz, Chemiker Alfred Nobel, Rudi Dutschke u. v. a.

18. Mai 2022 ab 18.00 Uhr im Bürgersaal des Rathauses

Anmeldungen und weitere Informationen bei Britta Hoge, Vorstandsteam DRK-Ortsverein Hemmingen, Tel. 0511/7608313, E-Mail: brittahoge.mut@gmail.com

HARKENBLECK

DRK-OV Hemmingen – OT Harkenbleck

Seniorenkaffeetafel in der Mehrzweckhalle Harkenbleck

mittwochs, von 15.00 bis 17.00 Uhr – zweiwöchentlich
Termin im April: 20.4.2022

Infos bei Frau Christel Klauke (Telefon 0173 / 4 97 31 72)

– Weitere Veranstaltungen des DRK-OV Hemmingen siehe unter Devese / Hemmingen-Westerfeld –

Peter Hauke, DRK-OV Hemmingen

SV Harkenbleck wird Norddeutscher Mannschaftsmeister U15 im Badminton

Nachdem der ersten Erwachsenenmannschaft des SV Harkenbleck gerade der Aufstieg in die 2. Bundesliga gelungen ist, gelingt auch den Spieler:innen aus der Jugend einen Paukenschlag. Bei der Norddeutschen Mannschaftsmeisterschaft in Burg bei Magdeburg gelang es der U15 Mannschaft am 26./27. März das Turnier für sich zu entscheiden. Die Deutsche Meisterschaft Ende April in Mühlheim a. d. Ruhr ist damit erreicht und eine gute Platzierung dort jetzt das neue Ziel.

Es ist immer wieder faszinierend, wie ein Verein, der seine Wurzel in einem Dorfverein hat, den Mannschaften aus den norddeutschen Landeshauptstädten die Stirn bieten kann.

Die Mannschaft setzte sich zusammen aus folgenden 7 Spieler:innen – Leonie Sauer, Leonie Schliwa sowie Felix Schütt, Hannes u. Nils Möller, Simon Jende und Amadeus Hong.

Für den Wettbewerb startberechtigt waren grundsätzlich die Landessieger der 8 norddeutschen Bundesländer: Berlin-Brandenburg, Bremen, Hamburg, Mecklenburg-Vorpommern, Sachsen-Anhalt, Schleswig-Holstein und Niedersachsen. Leider gab es coronabedingt noch kurzfristige Absagen, so dass letztendlich nur noch 4 Mannschaften antraten. Dabei blieben jedoch die favorisierten Mannschaften aus Hamburg (vom Sportgymnasium Wichernschule) und auch „Berliner Brauereien“. Wir begannen mit dem Spiel gegen den Landessieger der Gastgeber Sachsen-Anhalt „SV Wallendorf“ mit einem klaren 8:0 Sieg. Die nachfolgenden Gegner aus Hamburg und Berlin forderten unserer Mannschaft alles ab. Beide Spiele konnten von uns jedoch jeweils mit 5:3 gewonnen werden. Der Erfolg ist sicher in erster Linie der Qualität und Einstellung unserer Spieler, aber auch der guten Taktik sowohl bei der Aufstellung, als auch bei den einzelnen Spielen zu verdanken.

Hierbei wird erneut deutlich, dass die konstant gute Jugendarbeit des SV Harkenbleck weiter Früchte trägt.

Jörg Möller



v.l.: Simon Jende, Amadeus Hong, Felix Schütt, Hannes Möller, Nils Möller, Leonie Sauer und Leonie Schliwa (Bildquelle: SV Harkenbleck)

HIDDESTORF / OHLENDORF**Second Hand Basar
für Frühlings- und Sommermoden**

in der Grundschule Hiddestorf am 14. Mai 2022, 14.00 – 16.00 Uhr

Angeboten werden Baby- und Kinderkleidung bis Größe 188, Spielzeug, Bobbycars, Drei- und Fahrräder, Kindermöbel, Auto- und Fahrradsitze, Karren und Kinderwagen, Kinderbücher, Spiele, Umstandsmoden u.v.m.

Einlass für Schwangere mit Mutterpass ab 13.30 Uhr/ über Seiteneingang – bitte ohne Begleitperson.

Es gibt ein KAFFEE- und KUCHENBUFFET im Feuerwehrhaus.

Listenausgabe erfolgt am Mittwoch, 27. April 2022, um 17.00 Uhr (nur so lange der Vorrat reicht) Kosten pro Liste: 1,50 Euro In der Grundschule Hiddestorf

Annahme: Freitag 13. Mai von 17.00 – 19.00 Uhr

Rückgabe: Sonntag, 15. Mai von 12.00 – 13.00 Uhr.

Infos unter (0 51 01) 54 39 und www.hiddestorferbasar.blogspot.com

**** ACHTUNG WIR SUCHEN STÄNDIG NEUE HELFER/INNEN ****

Arbeitskreis Hiddestorfer Basar



Frühjahrs- und Sommerbasar
Kontrollbasar

in der Grundschule Hiddestorf

am **Sa, 14.05.22** von 14.00 – 16.00 Uhr
(Einlass f. Schwangere ab 13:30 Uhr mit Mutterpass über Seiteneingang - ohne Begleitung)

Baby- und Kinderbekleidung bis Gr. 188, Schuhe, Spielzeug, Fahrzeuge, Kinderwagen, Bücher, Spiele, Umstandsmoden uvm.

KAFFEE- und KUCHENBUFFET (auch zum Mitnehmen)

Listenausgabe: Mittwoch, 27.04.22 um 17.00 Uhr in der Aula der GS Hiddestorf; p.P. 1 Liste (€ 1,50)

Annahme: Freitag, 13.05.22 von 17.00 Uhr bis 19.00 Uhr
Rückgabe: Sonntag, 15.05.22 von 12.00 Uhr bis 13.00 Uhr

Weitere Infos unter: 05101-5439 sowie unter: hiddestorferbasar.blogspot.com

****Wir freuen uns über neue HelferInnen****

Es gelten die jeweils am Basartag offiziellen Corona-Hygiene- und Einlassregeln

**Ehrung von Mitgliedern bei der Hauptversammlung
des DRK Ortsverein Hiddestorf/Ohlendorf**

Das Rote Kreuz Hiddestorf/Ohlendorf ehrt Mitglieder für 60, 50, 40 und 25 Jahre Mitgliedschaft.

Am 11. Mai 2022, um 19.00 Uhr findet die Jahreshauptversammlung in der Altentagesstätte Klagesgarten statt, zu der wir hiermit herzlich einladen möchten.

DIE TAGESORDNUNG:

1. Eröffnung der Versammlung, Begrüßung und Feststellung der Mitglieder und Stimmberechtigten
2. Verlesung der Grundsätze
3. Gedenken der verstorbenen Mitglieder

**Gartenarchitektur schafft
mehr Lebensqualität –
jeden Tag!**

horand
Garten- & Landschaftsbau

- Neuanlagen
- Pflaster- und Natursteinarbeiten
- Holzzäune
- Spezial-Baumfällung
- mit Zertifikat (FISAT)
- Baumpflege
mit Seil-Kletter-Technik (FISAT)

*... mehr Freude an
Ihrem Garten*

Hoher Holzweg 20
30966 Hemmingen
Telefon 0 51 01 / 5 80 77
Fax 0 51 01 / 8 53 64 56
www.horand-galabau.de

**Rechtsanwältin
Silvia Jünke****Scheidungen & Familienrechtssachen**

Innersteweg 3
30966 Hemmingen-Arnum
Telefon: (0 51 01) 587 444

Verschiedenes**Kundendienst**

für alle Elektrohausgeräte, wie z. B. Waschmaschinen, Kühlgefriergeräte, Herde, Einbaugeräte, Elektro-Arbeiten.

Fachgeschäft: Steinstraße 36 · Sarstedt · (0 50 66) 76 85
Hauptsitz: Ippenstedter Str. 23 · Pattensen-Jeinsen · www.elektro-hoefer.de



Wir erledigen für Sie (fast) alles.

(0511) 41 42 85

Entrümpelungsservice

Wir helfen Aufräumen (Whg., Keller, Dachboden ...) Fa. SIGOSCH

Heißwassergeräte-Kundendienst

STIEBEL ELTRON und andere Fabrikate,
Elektro- und Sanitärarbeiten

Fachgeschäft: Steinstraße 36 · Sarstedt · (0 50 66) 76 85
Hauptsitz: Ippenstedter Str. 23 · Pattensen-Jeinsen · www.elektro-hoefer.de

**Älter werden – und zu Hause wohnen bleiben!**

Wir unterstützen, fahren, begleiten, besorgen und beraten.
Liebevoll, zuverlässig, vertrauenswürdig und kompetent.

Senioren-Service Frank Bosse · 30966 Hemmingen
Telefon: (0 51 01) 58 98 96 · www.senioren-service-bosse.de

Lassen Sie es Ihren Füßen einfach mal gut gehen

Professionelle Fußpflege für Sie und Ihn.

Telefon (0 51 01) 819 94 01 oder www.fusspflege-klingeibel.de

Dipl. Astrologin mit 20-jähriger Erfahrung erstellt mündlich oder schriftlich Zukunftsprognosen, Persönlichkeit Analysen, Partnervergleiche und Kinderhoroskope. Bei Interesse erreichen Sie mich unter (05101) 5991726.

Suche für meinen Havanaser Mogli, von Dienstag bis Freitag nachmittags jemanden zuverlässigen, für einen Spaziergang, ca. eine ½ Stunde. Gegen Bezahlung. (05 11) 23 40 66

Kreters Haus- und Gartenservice

Baumfällungen, Gartenarbeiten, Entkernungs- u. Abrissarbeiten, Entrümpelungen, Treppenhausreinigung, Renovierungsarbeiten, Hecke schneiden, Rasen mähen, Pflasterarbeiten, Winterdienst.

Telefon 0151 - 18 64 27 05

4. Verlesen des Jahresberichts und des Protokolls der Jahreshauptversammlung 2020
5. Kassenbericht
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Entlastung des Vorstands
8. Neuwahlen
9. Ehrungen
10. Verschiedenes
11. Imbiss

Es werden 2 Mitglieder für 25 Jahre, 1 Mitglied für 40 Jahre, 2 Mitglieder für 50 Jahre und 1 Mitglied für 60 Jahre Mitgliedschaft geehrt.

Wir hoffen auf eine rege Teilnahme.

WILKENBURG

DRK-Ortsverein Hemmingen – OT Wilkenburg

FITNESS, BEWEGLICHKEIT UND KRAFT

Rückentraining in der Mehrzweckhalle Wilkenburg

Donnerstag von 17.30 bis 19.00 Uhr

Infos bei Frau Horn, Telefon (0 51 02) 9 33 98 42

– Weitere Veranstaltungen des DRK-OV Hemmingen siehe unter Devese / Hemmingen-Westerfeld

Peter Hauke, DRK-OV Hemmingen

SV Wilkenburg

SPARTE FUSSBALL

SV Wilkenburg gründet neue „Fußball Altherren Ü 32“

Wir wollen zurück zu unseren Wurzeln, wollen wieder Fußball spielen, wo alles begann und das war vor Jahrzehnten beim SV Wilkenburg“. Das dachten sich einige ehemalige Spieler des Vereins und so war die Idee der Gründung einer neuen Mannschaft „Altherren Ü 32“ geboren. Wichtig war der Gruppe vor allem, einen geeigneten Unterstützer zu finden, der dieses tolle Projekt aktiv begleitet. Angesprochen wurde zunächst der ehemalige Trainer der 1. Herren und heutige Kapitän der Fußballmannschaft Ü 50, Andreas Fromme. Er gab prompt seine Zustimmung für die gewünschte Unterstützung.

Am Samstag, 12. März 2022, war es dann soweit: In den Räumlichkeiten des Vereins erfolgte der offizielle Startschuss für die Gründung des neuen Teams. Zusammen gekommen waren ein Großteil der Spieler, Andreas Fromme, Spartenleiter Andreas Lemke und der Vorstand des Vereins. Die neue Mannschaft wird seitens des Vereins die volle Unterstützung bei der Umsetzung der Mannschaftsgründung erhalten.

Am Montag, 25. April 2022, findet um 19.00 Uhr auf der Sportanlage des SV Wilkenburg, Alte Dorfstraße 30, das „Kick-Off-Training der Ü 32“ statt. Interessierte, fußballbegeisterte Spieler dieser Altersklasse sind dazu herzlich eingeladen.

Für weitere Informationen steht der Spartenleiter der Sparte Fußball, Andreas Lemke, unter der Rufnummer (0172) 2 35 73 55 gern zur Verfügung.



Daran wird sich der eine oder andere Spieler der neu gegründeten Altherren Ü 32 des SV Wilkenburg gern erinnern: den Gewinn des Krombacher Kreispokals 2016 unter der Regie von Trainer Andreas Fromme.

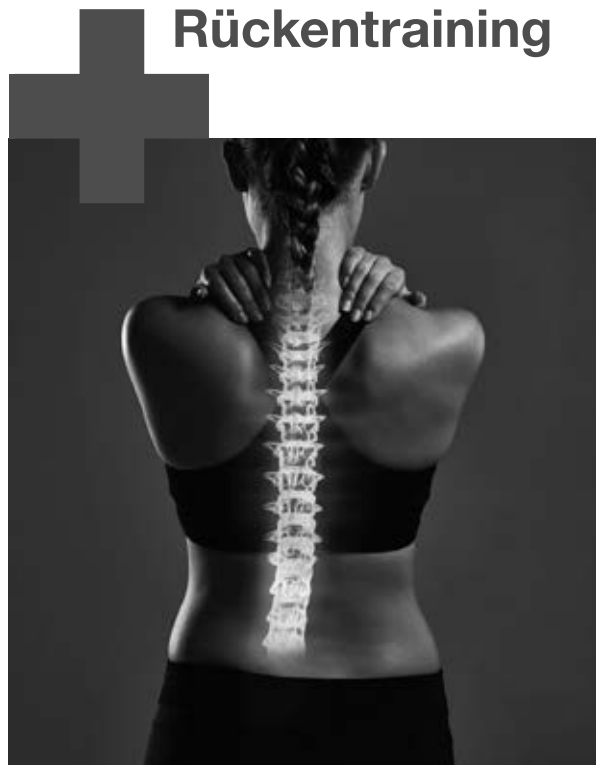
Foto: Martin Volkwein, Pressesprecher des SV Wilkenburg

DRK-Ortsverein Hemmingen



Fitness, Beweglichkeit und Kraft

Rückentraining



Jeden Donnerstag von 17.30 bis 19.00 Uhr

**Mehrzweckhalle Wilkenburg,
Alte Dorfstr. 30, 30966 Hemmingen**

Wir treffen uns einmal wöchentlich, um uns mit abwechslungsreichem Training bzw. Trainingsmethoden unsere allgemeine Fitness, Beweglichkeit und Kraft zu erhalten. Aspekte der „Neuen Rückenschule“ und der Funktionsgymnastik werden dabei ebenso berücksichtigt wie grundlegende physiologische Abläufe.

Regelmäßig betreiben wir ein sog. Intervalltraining (Tabata) mit Kraft- und Ausdauerübungen und - nach entsprechender Vorbereitung - das selbstständige Training in Form eines Zirkeltrainings ist sehr beliebt.

Bei aller Ernsthaftigkeit kommen die musikalische Untermalung und die gute Laune nicht zu kurz.

Interessierte sind herzlich willkommen.

**Infos und Anmeldung bei Iris Horn unter
Tel.: 05102 9339842**

DRK-Ortsverein Hemmingen

Weidenkamp 5 · 30966 Hemmingen

Tel. 0511 7608313 · brittahoge.mut@gmail.com

www.drk-hannover.de



Verkauf
 Vermietung
 Verwaltung

Profitieren Sie von unserer langjährigen Marktkenntnis

seit 1992

BARTELT Immobilien

2 x in Ihrer Nähe Büro Pattensen
 Büro Hannover

☎ 05101 91 53 53
 0511 123 139 88

WWW.BARTELT-IMMOBILIEN.DE

REISEBÜRO BANDURA GbR

Ihr Reisespezialist in Ricklingen!

Gerne beraten wir Sie zu Ihrem Traumurlaub.

📍 Göttinger Chaussee 195
 30459 Hannover / Ricklingen

☎ 05 11 - 42 65 48

✉ hannover@reisebuero-bandura.de

🌐 www.reisebuero-bandura.de

Wir führen alle namhaften Reiseveranstalter!

DER
 Touristik
 Partner

Neu – per
WHATSAPP erreichbar:
 0157 8192 69 66

Glaserei Wissel

Glasermeister Rainer Wissel

Verglasungen jeder Art
Reparaturen – schnell und zuverlässig

- Sicherheitsgläser (Einbruchhemmung)
- Holz- und Kunststoffenster
- Isolier- und Funktionsgläser
- Spiegel · Glasplatten
- Ganzglastüren · Glasdächer

30966 Hemmingen
 Ortsteil Arnum
 Göttinger Straße 56
 Tel. 0 51 01 / 925 100
 Fax 0 51 01 / 925 101

Ihr Vaillant-Kompetenzpartner aus Hemmingen:

OLVERMANN
 SANITÄR · HEIZUNG

Göttinger Str. 61 · 30966 Hemmingen

Telefon 0 51 01 - 36 87
jens.olvermann@olvermann-sanitaer-heizung.de

Ankauf / Verkauf

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944-36160, www.wm-aw.de

Wohnmobilcenter Am Wasserturm

Wohnungen / Häuser (Vermietung)

Großzügiges, neu saniertes Reihenmittelhaus, mit nett gestaltetem Garten in **ruhiger Arnummer Randlage**, 6 Zimmer, 145 m², ab sofort frei, KM 1400,- Euro + NK + MS. E-Mail 89li@web.de

Arnum, große, sonnige 1-Zimmer-Whg., 46 m², renoviert, mit EBK u. Balkon, 490,- Euro Warm-Miete. Vermietung251@gmx.de

Westerfeld, 3½-Zi.-Whg. in 2-Fam.-Haus, Südbalkon, Bad renoviert, 80 m², 600,- Euro kalt, 180,- Euro NK warm. ☎ (0179) 5 3982 91

Immobilien-Gesuche (Wohnungen, Häuser, Räume)

Verkaufen Sie mir Ihr Haus bzw. Garage nach anerkanntem Gutachten und bleiben preiswert und entspannt drin wohnen. Ich freue mich auf Ihren Anruf. ☎ (0177) 5 52 04 67

Privatinvestor kauft Ihre Immobilie. Schnell + diskret, innerh. 24 Std. Auch in Feriengebieten. Bitte alles anbieten. Tel. (0178) 197 45 63

Familie aus Hemmingen sucht Haus oder Grundstück in Hemmingen und Umgebung. Bitte alles anbieten, auch Sanierungen und abrißbedürftige Objekte. Eigenkapital vorhanden. ☎ (0163) 4 45 87 42

Junge Familie sucht Grundstück oder Haus in Hemmingen und Umgebung. Gerne alles anbieten, auch Sanierung, Abriss oder Teilgrundstück. Wir freuen uns auch sehr über Tipps und zahlen eine **Belohnung** bei erfolgreicher Vermittlung. Danke! ☎ (0163) 6 78 05 66

Stadt Hemmingen
 familienfreundlich im Grünen

Wohnraumsuche

Die Stadt Hemmingen sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt Wohnraum im Stadtgebiet in allen Stadtteilen vorrangig zum Zwecke der Unterbringung von Menschen nach der Flucht. Die Kapazitätsgrenze des zur Verfügung stehenden Wohnraums ist erreicht, wir hoffen sehr auf die Unterstützung der Hemminger Einwohnerinnen und Einwohner.

Ihre Anfrage wird streng vertraulich behandelt. Sie können uns gern vermietbaren Wohnraum in allen erdenklichen Größen zur Miete oder aber auch zum Kauf anbieten. Wir werden schnellstens Ihr Angebot prüfen und sichern Ihnen schon heute eine zügige, kompetente Abwicklung zu.

Interessierte Eigentümer und Hausverwaltungen werden gebeten, sich an den

Service Liegenschaften/WiFö
 Rathausplatz 1, 30966 Hemmingen
 Telefon (05 11) 41 03 - 270 oder -118
 Fax (05 11) 41 03 - 55 - 270
 E-Mail heike.nowarre@stadthemmingen.de

zu wenden. Gern stehen wir Ihnen für persönliche Gespräche, Rückfragen oder Auskünfte zur Verfügung.

Garagen / Grundstücke / Gewerbliche Räume

160 m² Praxis/Büro im Ärztezentrum Hemmingen, 2. OG, 4 Behandlungsräume, Büro, Küche, 2 WC, FBH, EBK, EDV, 1.600,- Euro + NK ☎ (01577) 3 96 96 04

www.glende-pflanzenparadies.de

Glende Pflanzenparadies

Geöffnet: Mo - Sa: 9 - 19 Uhr
So: 11 - 14 Uhr
- jetzt auch wieder sonntags -
sonntags eingeschränkter Verkauf

Jetzt entdecken... **TOP Oster Markt Eierlei Goods Vielfalt Angebote**

Zwischen Hemmingen und Arnum
- gut erreichbar über alte B3 -
Tel. 0511.422259

Außerdem für Sie:
▶ Frühlings-Floristik
▶ Frühlingsblüher
▶ und viel Schönes für Haus & Garten

HALLO SIE!

Genau Sie! Jetzt zur modernen Steuerkanzlei wechseln.

Im Herzen von Hannover | Abwechslungsreiche Aufgaben
Flexible Arbeitszeit | Individuelle Aus- und Weiterbildung
Homeoffice-Möglichkeit | Das Team!

Das Steuer jetzt rumreißen und bewerben unter ...

liberata
www.liberata.eu/jobs f @ in x meine.stadt.mein.berater

Das Gödicke-Druck-Team wünscht allen sonnige und entspannte Ostertage und viel Spaß beim Eiersuchen.

gödicke druck Telefon (05 11) 41 02 89 - 0
www.goedicke-druck.de

Alwo Schuhe
Einmalig-nachhaltig-hergestellt in Ihrer Region !!!

Direkt vom Hersteller kaufen. Qualität zum fairen Preis. Pflanzlich gegerbtes Leder.

z.B.: Modell Leon Farbe Cognac, Gr. 6 1/2 - 11 1/2 € 119,00

Alwo Naturschuh Fabrik
Göttinger Chaussee 151 · 30459 Hannover
Eingang Tillystraße · Telefon (05 11) 41 35 15 · www.alwo-schuhe.de

Qualität Made in Germany
in verschiedenen Farben erhältlich

Fruchthaus Förster

Frische Ostern!

Deutscher Spargel
Grüner Spargel a. Spanien
Erdbeeren & Rhabarber
Neue Kartoffeln a. Zypern
Pfälzer Salate, Radies,
Gurken u. Aroma Tomaten
Blumenkohl & Romanesco
Brokkoli, Zucchini & Bohnen
Kräuterseitlinge & Shi Take

Frei Haus Lieferung für Senioren

Wilkenburger Str. 2
OT Arnum
Tel.: 05101 990663

METALLBAU KRÖSCHE

Arnum · Hoher Holzweg 37
Telefon (0 51 01) 99 05 95
Fax (0 51 01) 99 05 96
info@metallbau-kroesche.de
www.metallbau-kroesche.de

- Gitter · Zäune · Treppen · Geländer
- Schlösser- und Türschließer
- Edelstahlarbeiten
- Reparatur · Wartung

HÖRMANN
Tore · Türen · Zargen · Antriebe

Ihr Vaillant-Kompetenzpartner aus Hemmingen:

OLVERMANN
SANITÄR · HEIZUNG

Göttinger Str. 61 · 30966 Hemmingen
Telefon 0 51 01 - 36 87
jens.olvermann@olvermann-sanitaer-heizung.de